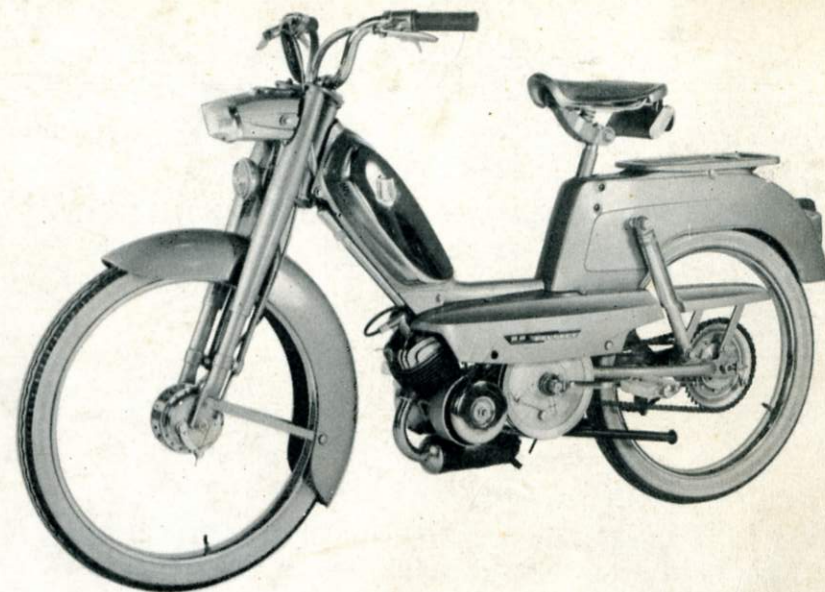


RS



SERVICE APRES VENTE
AFTER SALE SERVICE
KUNDEN DIENST



VRS



Pieces detachees
Spare parts
Ersatzteile

PEUGEOT

NOVEMBRE 1965

TRES IMPORTANT

- Pour la passation des commandes utiliser à l'exclusion de tous autres documents nos liasses spéciales adressées gratuitement sur simple demande.
- Mentionner soigneusement le numéro et la désignation complète de la pièce avec éventuellement coloris et décors.
- Pour éviter toute confusion dans les cas douteux préciser le type exact et le numéro de moteur du véhicule intéressé.

VERY IMPORTANT

- When ordering spare parts exclusive use should be made of our special order forms supplied free upon request.
- Carefully indicate the part number and complete description with the desired colour and embellishments if necessary.
- To prevent any confusion when a doubt exists specify the exact type and the engine number of the bicycle concerned.

SEHR WICHTIG

- Bei Bestellung verwenden sie ausschliesslich unsere vorgedruckten Bestellscheine welche ihnen unentgeltlich auf Verlangen geliefert werden.
- Nummer und vollkommene Bezeichnung des gewünschten Teiles angeben, bezw. Farbe und Verzierung.
- Um jeden Irrtum zu vermeiden, gebe man in Ungewissheit, den genauen Typ sowie die Motornummer an.

CATALOGUE PIÈCES DÉTACHÉES.
 SPARE PARTS CATALOGUE.
 ERSATZTEILE - KATALOG.

CATALOGUE
 1965 - G

TYPES
 MODELS
 TYP

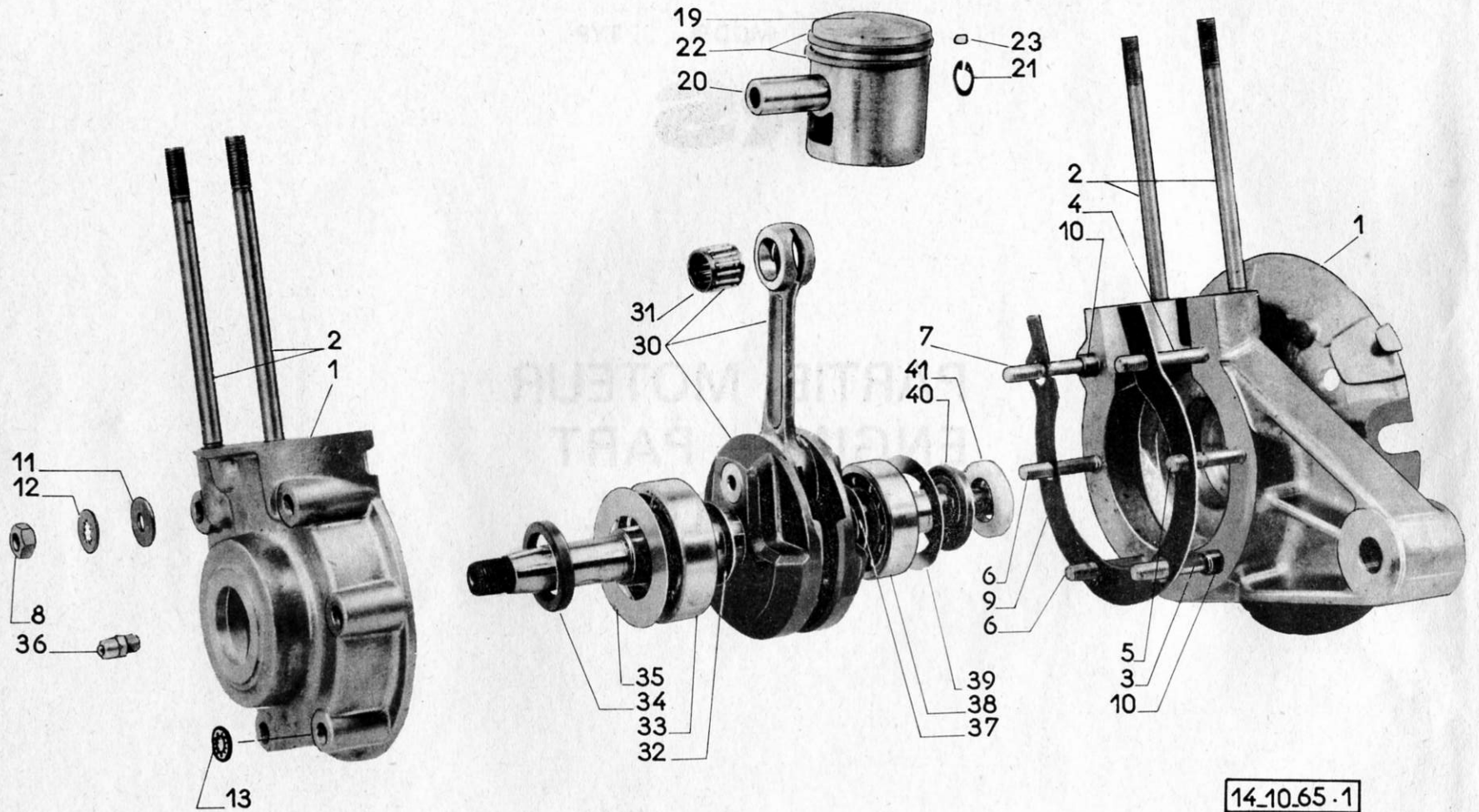
RS
VRS

Pages Pages Seiten	REPERTOIRE	INDEX	INHALT
4 à 17	Partie moteur RS	Engine Part RS	Motorteil
20 à 33	Partie moteur VRS (à variateur)	Engine Part VRS (with variator)	Motorteil (mit Fliehkraftschaltung)
36 à 63	Partie cycle RS	Bicycle Frame and Equipment section RS	Fahrgestell RS
65 à 68	Partie cycle VRS	Bicycle Frame and Equipment section VRS	Fahrgestell VRS

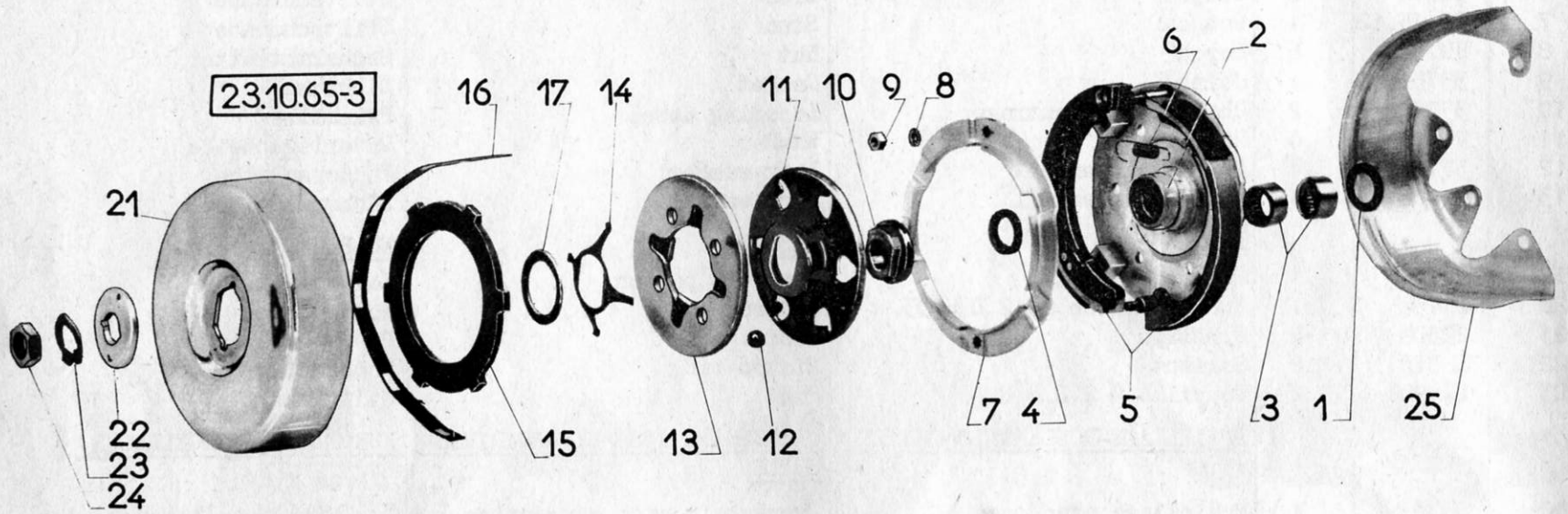
TYPE . MODEL . TYP

RS

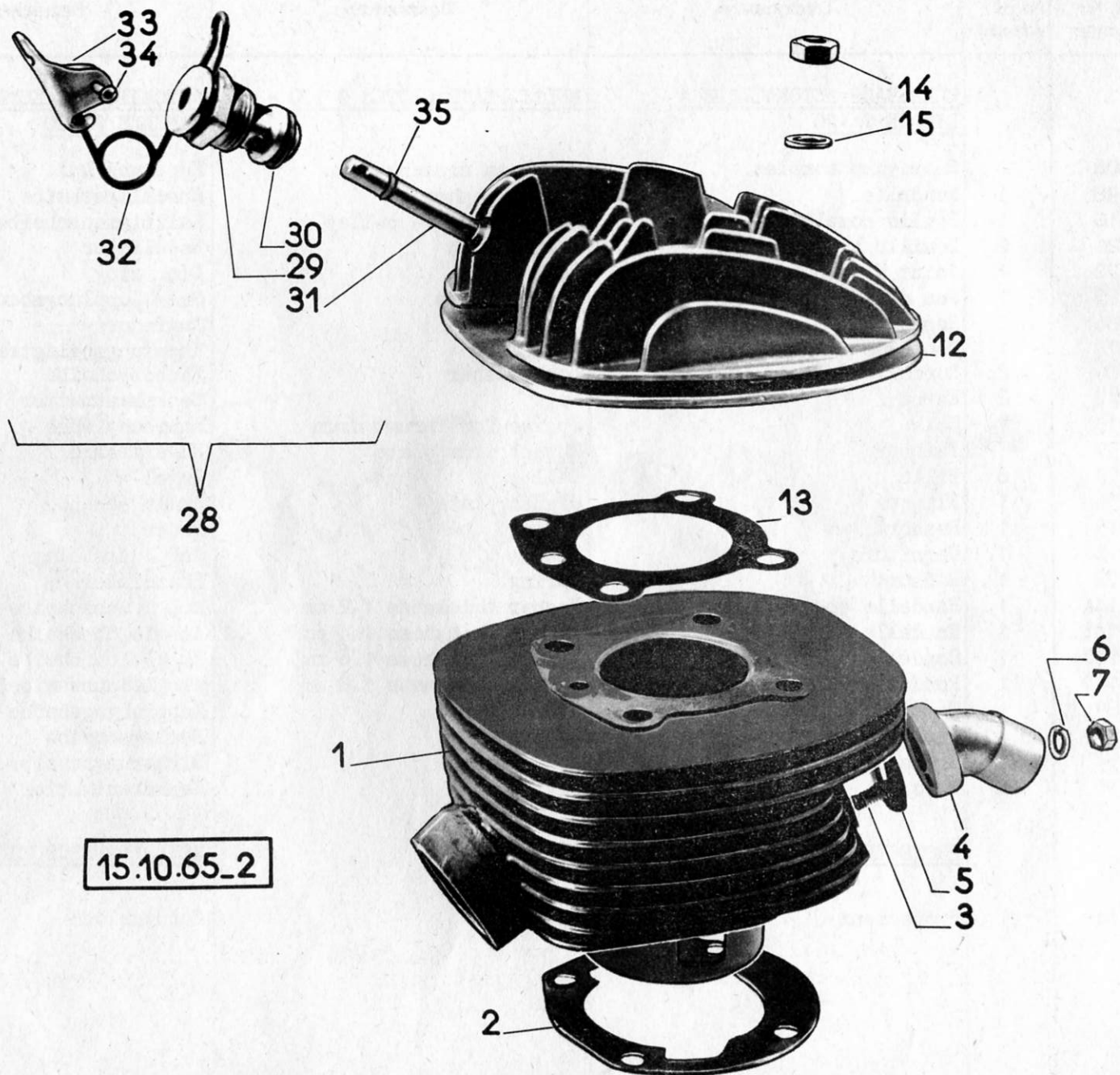
PARTIE MOTEUR
ENGINE PART
MOTORTEIL



Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>CARTER-MOTEUR</u>	<u>CRANKCASE</u>	<u>KURBELGEHAUSE</u>
1	40025 37007E	1	Carter-moteur avec goujons	Crankcase assembly with studs	Kurbelgehäuse
2	35753	4	Goujon	Stud	Stiftschraube
3	35761	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
4	G6.37.12	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
5	36609	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
6	36608	2	Goujon	Stud	Stiftschraube
7	G6.45.12	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
8	HU.6	6	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	35751	1	Joint	Gasket	Dichtung
10	35752	2	Cheminée de centrage	Locating dowel	Passhülse
11	V16969	4	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
12	37773	4	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
13	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
			<u>PISTON</u>	<u>PISTON</u>	<u>KOLBEN</u>
19	*36120E	1	Piston complet	Complete piston	Kolben kpl.
20	27194	1	Axe de piston ϕ 12 L = 33	Gudgeon pin	Kolbenbolzen
21	22309	2	Circlips	Circlips	Sicherungsring
22	38315	2	Segment	Piston ring	Kolbenring
23	V.190	2	Goupille ϕ 2 L = 6	Pin	Zylinderstift
			<u>EMBIELLAGE-ROULEMENTS-JOINTS</u>	<u>CRANKSHAFT ASSEMBLY-BEARINGS-SEALS</u>	<u>KURBELWELLE-KUGELLAGER-DICHTUNGEN</u>
30	43239	1	Embiellage avec cage à aiguilles 35104	Crankshaft with connecting rod and needle bearing cage	Kurbelwelle mit Nadellager
31	35104	1	Cage à aiguilles ϕ 12x15 L=13.5	Needle bearing cage	Nadellager
32	37741	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
33	14403	1	Roulement 20x47x14	Bearing	Kugellager
34	37004	1	Joint étanchéité 20x30x4.5	Seal ring	Dichtring
35	37034	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
36	18857B	1	Graisneur	Grease nipple	Schmiernippel
37	37740	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
38	14292	1	Roulement 17x40x12	Bearing	Kugellager
39	37742	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
40	37616	1	Joint étanchéité 16x30x4.5	Seal ring	Dichtring
41	37615	1	Feutre étanchéité	Seal felt	Filzring
			* Voir tableau d'appariage cylindres et pistons page 11	* See matching table cylinder and piston page 11	* Siehe Paarungstabelle Zylinder und Kolben Seite 11



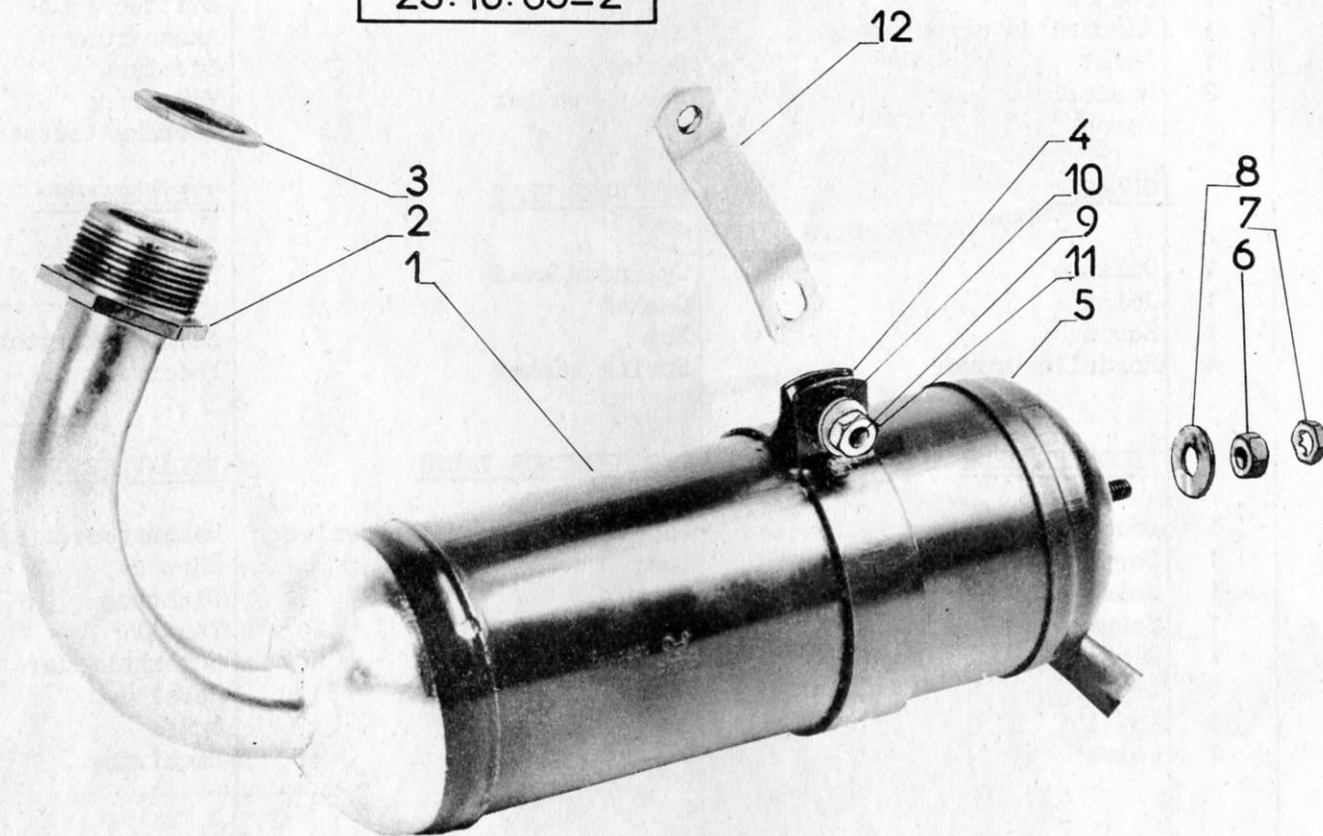
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>EMBRAYAGE AUTOMATIQUE A DISQUE Ø 120</u>	<u>MULTI-PLATE CLUTCH Ø 120</u>	<u>AUTOMATISCHE KUPPLUNG MIT LAMELLE Ø 120</u>
	43806	1	Embrayage complet	Complete clutch	Kupplung kpl.
1	42998	1	Rondelle	Thrust washer	Anschlagscheibe
2	44510	1	Poulie complète	Complete drive pulley	Keilriemenscheibe kpl.
3	44521	2	Douille à aiguilles	Needle bush	Nadellager
4	44522	1	Joint d'étanchéité	Seal ring	Dichtring
5	43283	1	Jeu de mâchoires	Set of shoes	Satz Kupplungsbacken
6	43286	2	Ressort	Spring	Zugfeder
7	43278	1	Coupelle	Cup	Kupplungsbelagträger
8	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
9	H U 5	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
10	42010	1	Noix	Spline for thrust drum	Konische Nuss
11	43259	1	Tambour	Thrust drum plate	Kugeltrommel
12	42020	6	Bille	Ball	Kugel
13	43935	1	Flasque	Clutch plate	Anlaufscheibe
14	42015	1	Ressort	Spring	Feder
15	42012	1	Garniture	Disc	Kupplungsbelag
16	43272	1	Ressort	Spring	Haltefeder
17	42014A	1	Rondelle ép. 1.2	Washer thickness 1.2 mm	Ausgleichscheibe 1.2 mm
17	42014B	1	Rondelle ép. 1.4	Washer thickness 1.4 mm	Ausgleichscheibe 1.4 mm
17	42014C	1	Rondelle ép. 1.6	Washer thickness 1.6 mm	Ausgleichscheibe 1.6 mm
17	42014D	1	Rondelle ép. 1.8	Washer thickness 1.8 mm	Ausgleichscheibe 1.8 mm
21	43269	1	Tambour	Clutch box	Kupplungsgehäuse
22	44455	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
23	42034	1	Frein d'écrou	Tab washer	Sicherungscheibe
24	42035	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>PROTECTEUR DE COURROIE</u>	<u>BELT GUARD</u>	<u>KEILRIEMENSCHUTZBLECH</u>
25	44044	1	Protecteur	Guard	Schutzblech



15.10.65_2

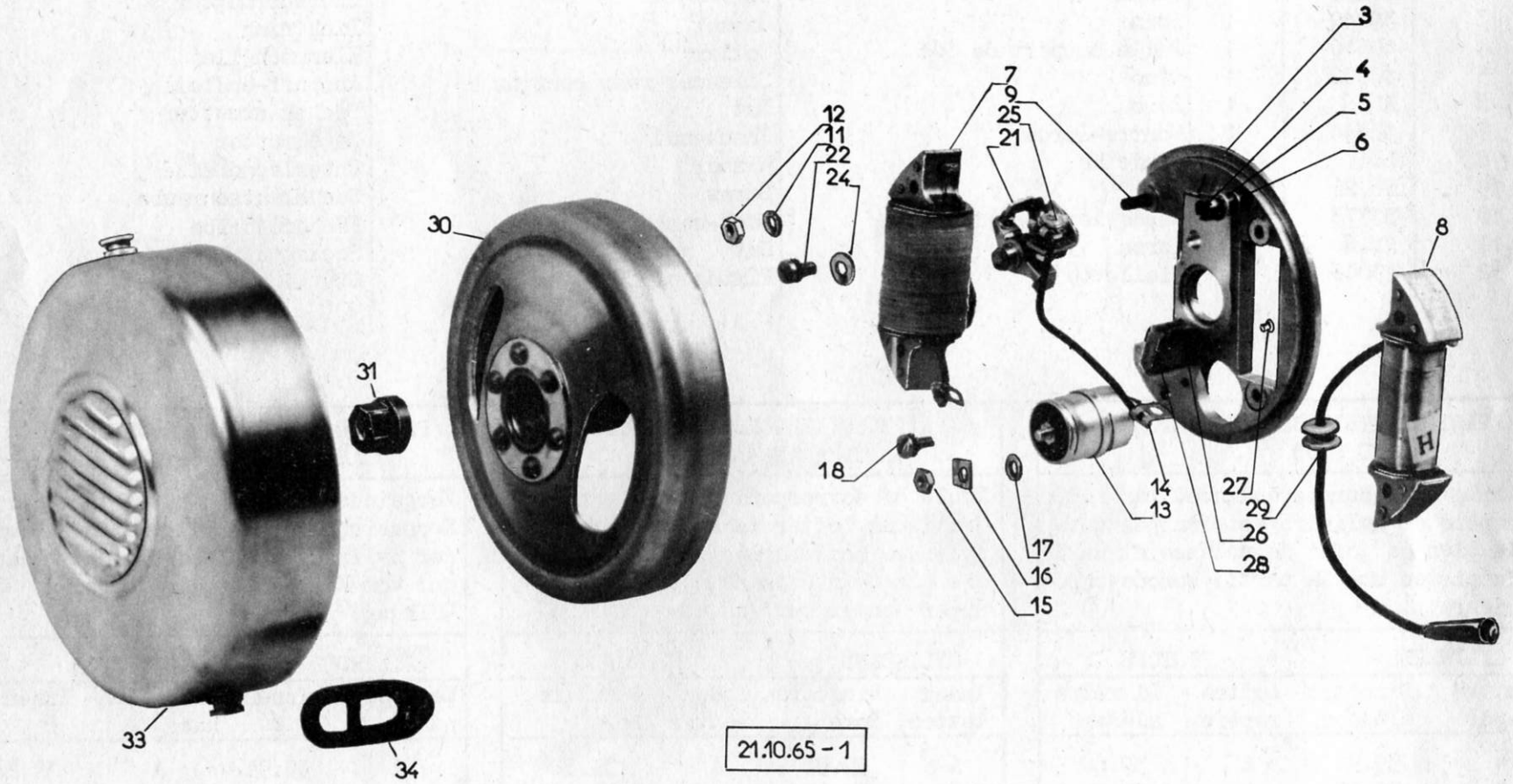
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>CYLINDRE</u>	<u>CYLINDER</u>	<u>ZYLINDER</u>
1	*41625EB	1	Cylindre avec goujons	Cylinder with studs	Zylinder mit Stiftschrauben
2	35749	1	Joint	Gasket	Dichtung
3	G5.15.10	2	Goujon	Stud	Stiftschraube
4	37562	1	Raccord de carburateur	Stub	Ansaugrohr
5	36226	1	Joint	Gasket	Dichtung
6	W.5	2	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
7	HU.5	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>CULASSE</u>	<u>CYLINDER HEAD</u>	<u>ZYLINDERKOPF</u>
12	42177	1	Culasse	Cylinder head	Zylinderkopf
13	36123	1	Joint	Gasket	Dichtung
14	HU.7	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
15	W.7	4	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
			<u>DECOMPRESSEUR</u>	<u>DECOMPRESSOR VALVE</u>	<u>DEKOMPRESSOR</u>
28	32136	1	Décompresseur complet	Complete decompressor valve	Dekompressor kpl.
29	31474	1	Corps	Body	Körper
30	31152	1	Joint	Gasket	Dichtung
31	32133	1	Soupape	Valve	Ventil
32	32134	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
33	32132	1	Levier	Lever	Hebel
34	32135	1	Axe	Axis pin	Achse
35	40594	1	Joint	Gasket	Dichtring
			* Voir tableau d'appariage cylindres et pistons page 11	* See matching table cylinder and piston page 11	* Siehe Paarungstabelle Zylinder und Kolben Seite 11

23.10.65-2



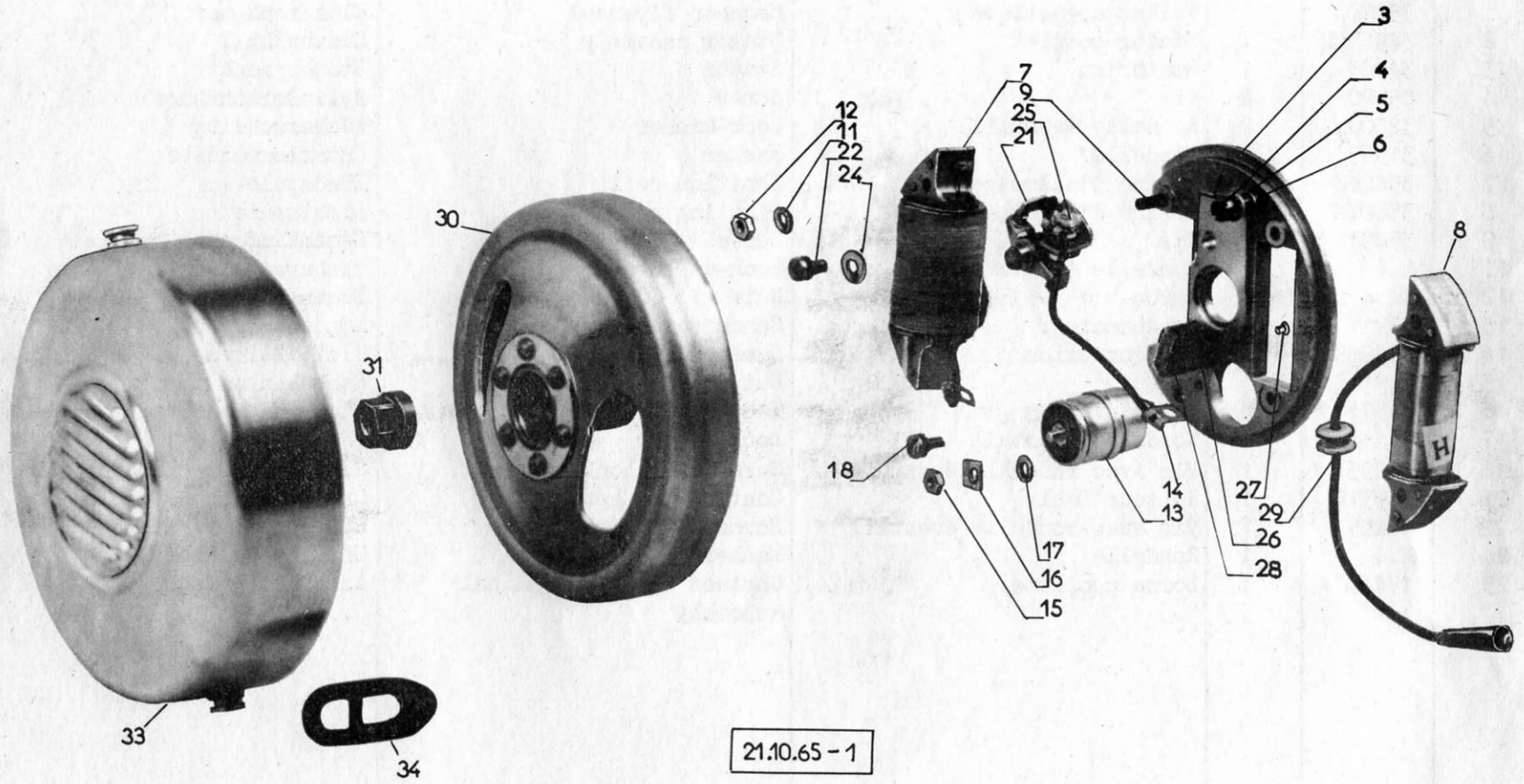
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>ECHAPPEMENT</u>	<u>EXHAUST SYSTEM</u>	<u>AUSPUFFANLAGE</u>
1	40500E	1	Pot d'échappement	Silencer	Auspufftopf
2	40855	1	Ecrou	Nut	Überwurfmutter
3	39240	1	Joint	Gasket	Dichtring
4	40510	1	Patte support de pot	Collar	Klemmschelle
5	40502	1	Cône	Silencer rear section	Auspuff-endteil
6	HU.6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
7	38644	1	Contre-écrou	Check-nut	Gegenmutter
8	L.6	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
9*	H6.20	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
10	37773	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	HU.6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
12	43046	1	Biellette	Fixing part	Stütze

APPARIAGE CYLINDRES ET PISTONS JEU 0.03				MATING CYLINDERS AND PISTONS CLEARANCE 0.03				PAARUNG VON CYLINDER UND KOLBEN ARBEITSSPIEL 0.03			
Tableau de correspondance. La lettre repère du cylindre est frappée sur le plan de joint de culasse et celle du piston sur la partie bombée supérieure.				Table of correspondences. The cylinder index letter is stamped on the cylinder head mating surface, while the piston one is stamped on its upper convex surface.				Vergleichstabelle. Der Buchstabe zur Kennzeichnung des Zylinders ist auf der Zylinderkopffläche eingeschlagen und vom Kolben auf der oberen Wölbung.			
CYLINDRES		PISTONS		CYLINDERS		PISTONS		ZYLINDER		KOLBEN	
Lettre repère	Diamètre alésage	Lettre repère	Diamètre alésage	Index letter	Diamètre Bore	Index letter	Diamètre Bore	Kennzeichnung	Innen ϕ	Kennzeichnung	Innen ϕ
A	39.91	A	39.88	A	39.91	A	39.88	A	39.91	A	39.88
B	39.92	B	39.89	B	39.92	B	39.89	B	39.92	B	39.89
C	39.93	C	39.90	C	39.93	C	39.90	C	39.93	C	39.90
D	39.94	D	39.91	D	39.94	D	39.91	D	39.94	D	39.91
E	39.95	E	39.92	E	39.95	E	39.92	E	39.95	E	39.92
F	39.96	F	39.93	F	39.96	F	39.93	F	39.96	F	39.93
G	39.97	G	39.94	G	39.97	G	39.94	G	39.97	G	39.94
H	39.98	H	39.95	H	39.98	H	39.95	H	39.98	H	39.95
I	39.99	I	39.96	I	39.99	I	39.96	I	39.99	I	39.96



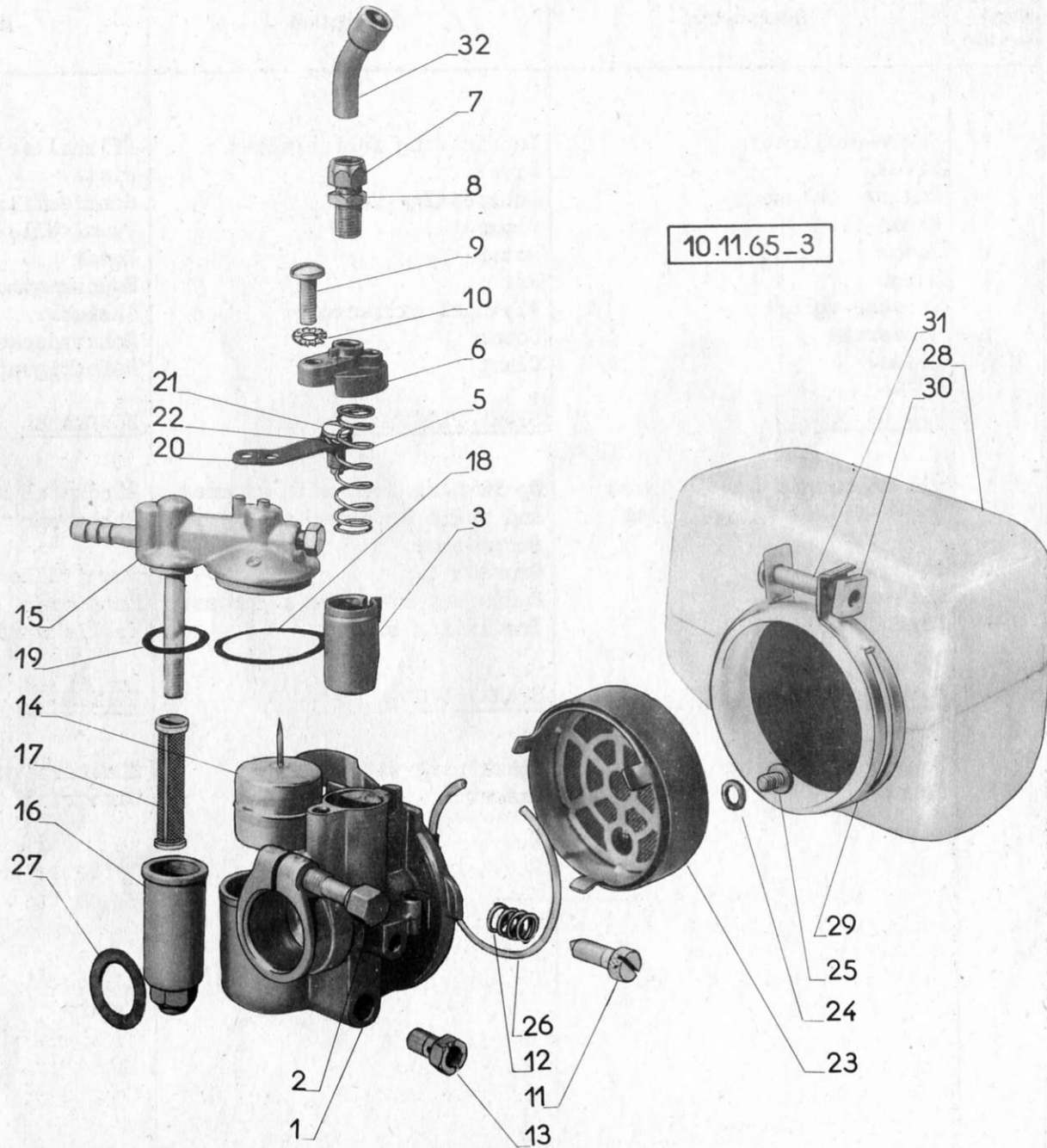
21.10.65 - 1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>VOLANT MAGNETIQUE PEUGEOT</u>	<u>PEUGEOT MAGNETO FLYWHEEL</u>	<u>PEUGEOT ZÜNDANLAGE</u>
	35490E	1	Volant magnétique	Magneto flywheel	Elektromagnet
2	34963EB	1	Stator complet	Stator assembly	Stator kpl.
3	34963	1	Stator nu	Stator	Stator nackt
4	C5.20	2	Vis	Screw	Zylinderschraube
5	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
6	31565	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
7	35488E	1	Bobine d'allumage	Ignition coil	Zündspule
8	35487E	1	Bobine d'éclairage	Lighting coil	Lichtspule
9	35491	4	Vis	Screw	Sechskantschraube
11	B.4	4	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
12	HU.4	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
13	30911	1	Condensateur	Condenser	Kondensator
14	35480E	1	Fil connexion	Connecting lead	Elct. Leitung
15	30911B	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
16	41571	1	Frein d'écrou	Tab washer	Sicherungscheibe
17	B.4	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
18	41295	1	Vis avec rondelle éventail	Screw with Lock-washer	Schraube mit Fächerscheibe
21	34931E	1	Rupteur Dahl	Contact breaker	Unterbrecher
22	41295	1	Vis avec rondelle éventail	Screw with Lock-washer	Schraube mit Fächerscheibe
24	M.4	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
25	1744	1	Borne complète	Contact breaker terminal assembly	Anschlusspol



21.10.65 - 1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
26	30917	1	Porte-graisseur	Lubricating felt bracket	Filzhalter
27	34952	1	Rivet	Rivet	Niete
28	31567	1	Feutre graisseur	Lubricating felt	Schmierfilz
29	31543	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
30	35485E	1	Rotor	Rotor	Rotor
31	30907	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter mit Bund
	0.45	1	Arrache-volant	Flywheel extractor	Abzieher
33	41474	1	Couvercle	Cover	Schutzdeckel
34	38485	2	Bride	Clamp	Befestigungsglasche
			<u>FIL DE BOUGIE</u>	<u>SPARK PLUG LEAD</u>	<u>ZÜNDKABEL</u>
	40435	1	Fil de bougie L = 480 avec passe-fil et antiparasite	Spark plug lead with grommet and radio interference suppressor	Zündkabel mit Gummitülle und Entstörer
	35478	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
	40434	1	Antiparasite	Radio interference suppressor	Entstörer
	39836	1	Manchon isolant	Insulating sleeve	Isoliermuffe
			<u>BOUGIE</u>	<u>SPARK PLUG</u>	<u>ZÜNDKERZE</u>
	1003H	1	Bougie avec joint	Spark plug with gasket	Zündkerze mit Dichtring
	1010	1	Joint	Gasket	Dichtring

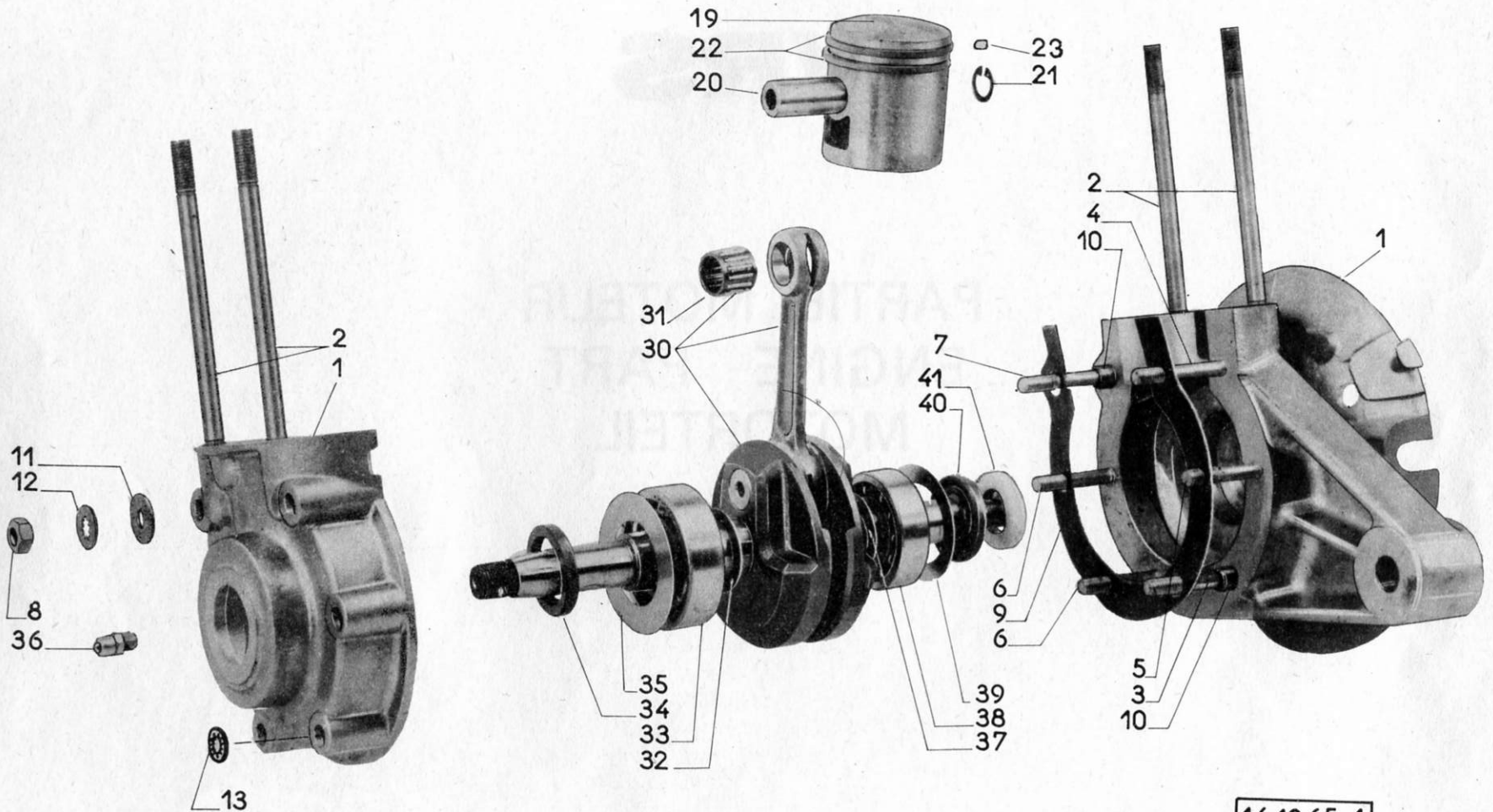


Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>CARBURATEUR "GURTNER"</u>	<u>"GURTNER" CARBURETTOR</u>	<u>"GURTNER" VERGASER</u>
	43936	1	Carburateur D.10D.665	Complete carburettor D.10D.665	Vergaser kpl. D.10D.665
1	7606	1	Chambre de mélange	Mixing chamber	Vergasergehäuse
2	6171	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
3	4649-10	1	Volet des gaz	Throttle slide	Gasschieber
5	3771	1	Ressort	Spring	Druckfeder
6	6163	1	Chapeau de chambre	Mixing chamber top	Deckel
7	1510	1	Vis tendeur de gaine	Cable adjuster	Stellschraube
8	1511	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	V.621	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
10	B.4	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	6546G	1	Vis Ø 5 de butée	Slow-running adjusting screw	Verstellschraube
12	5072	1	Ressort	Spring	Druckfeder
13	5012	1	Gicleur de 195	Jet 195	Vergaserdüse 195
14	6437	1	Flotteur	Float	Schwimmer
15	7052	1	Couvercle	Cover	Deckel
16	6585	1	Cuve	Bowl	Filtergehäuse
17	4159	1	Filtre	Filter	Kraftstofffilter
18	6159	1	Joint	Gasket	Dichtring
19	6687	1	Joint	Gasket	Dichtring
20	8483	1	Lame fixation couvercle	Cover fixing strip	Abdeckfeder
21	6596	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
22	B.5	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
23	8444	1	Filtre à air	Air filter	Luftfilter
24	7089	1	Rondelle onduflex de 4	"Onduflex" washer	"Onduflex" Federscheibe
25	8121	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
26	6221	1	Jonc	Retaining ring	Drahtsprengring
27	3876B	1	Joint fibre Ø 13x18.5 ép.1.5	Gasket	Faserdichtring
28	43089	1	Silencieux admission avec collier vis et écrou	Air intake silencer with collar screw and nut	Ansauggeräuschkämpfer kpl.
29	7203	1	Collier avec vis et écrou	Collar with screw and nut	Klemmschelle mit Schraube und Mutter
30	Q.5	1	Ecrou	Nut	Vierkantmutter
31	C5.24	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
32	7284	1	Tube guide	Throttle control cable guide	Rohrbogen

TYPE . MODEL . TYP

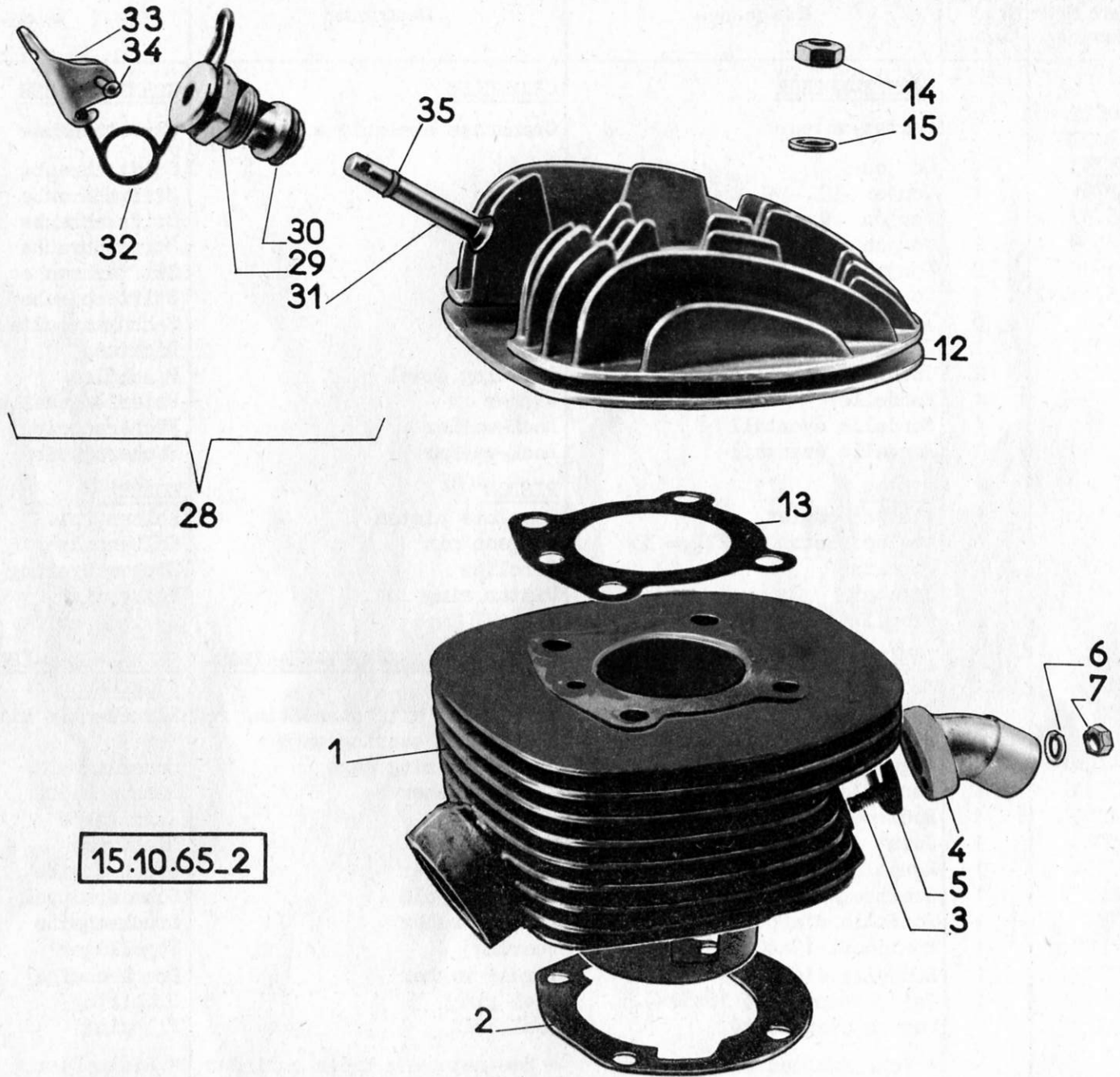
VRS

PARTIE MOTEUR
ENGINE PART
MOTORTEIL



14_10.65.1

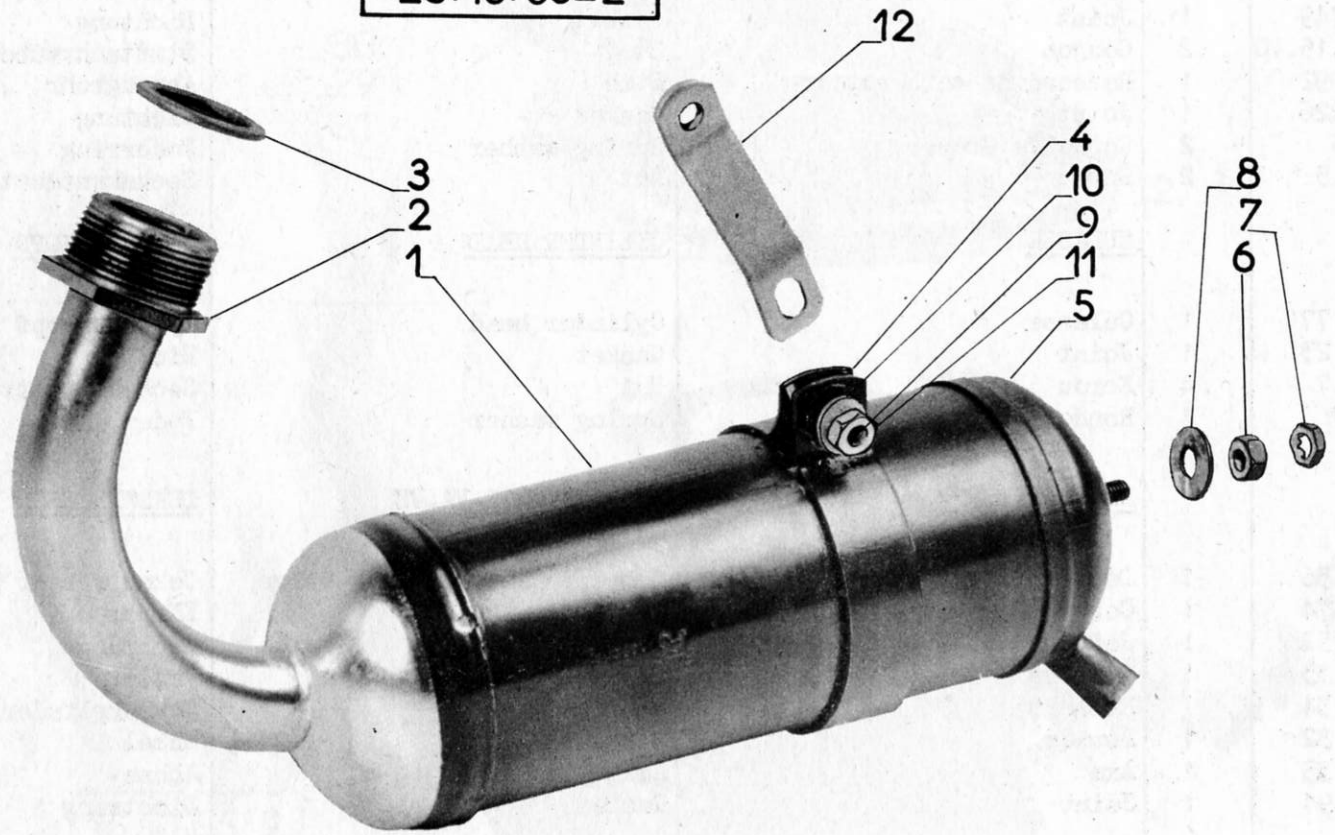
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>CARTER-MOTEUR</u>	<u>CRANKCASE</u>	<u>KURBELGEHÄUSE</u>
1	40025 37007E	1	Carter-moteur	Crankcase assembly with studs	Kurbelgehäuse
2	35753	4	Goujon	Stud	Stiftschraube
3	35761	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
4	G6.37.12	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
5	36609	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
6	36608	2	Goujon	Stud	Stiftschraube
7	G6.45.12	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
8	HU.6	6	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	35751	1	Joint	Gasket	Dichtung
10	35752	2	Cheminée goupille	Locating dowel	Passhülse
11	V16969	4	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
12	37773	4	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
13	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
			<u>PISTON</u>	<u>PISTON</u>	<u>KOLBEN</u>
19	*36120E	1	Piston complet	Complete piston	Kolben kpl.
20	27194	1	Axe de piston \emptyset 12 L. = 33	Gudgeon pin	Kolbenbolzen
21	22309	2	Circlips	Circlips	Sicherungsring
22	38315	2	Segment	Piston ring	Kolbenring
23	V.190	2	Goupille	Pin	Zylinderstift
			<u>EMBIELLAGE-ROULEMENTS-JOINTS</u>	<u>CRANKSHAFT ASSEMBLY-BEARINGS-SEALS</u>	<u>KURBELWELLE-KUGELLAGER-DICHTUNGEN</u>
30	43244	1	Embiellage avec cage à aiguilles	Crankshaft with connecting rod and needle bearing cage	Kurbelwelle mit Nadellager
31	35104	1	Cage à aiguilles \emptyset 12x15 L=13.5	Needle bearing cage	Nadellager
32	37741	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
33	14403	1	Roulement 20x47x14	Bearing	Kugellager
34	37004	1	Joint étanchéité 20x30x4.5	Seal ring	Dichtring
35	37034	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
36	18857B	1	Graisseur	Grease nipple	Schmiernippel
37	37740	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
38	14292	1	Roulement 17x40x12	Bearing	Kugellager
39	37742	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
40	37616	1	Joint étanchéité 16x30x4.5	Seal ring	Dichtring
41	37615	1	Feutre étanchéité	Seal Felt	Filzring
			* Voir tableau d'appariage cylindres et pistons page 25	* See matching table cylinder and piston page 25	* Siehe Paarungstabelle Zylinder und Kolben Seite 25



15.10.65_2

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>CYLINDRE</u>	<u>CYLINDER</u>	<u>ZYLINDER</u>
1	*41625EB	1	Cylindre avec goujons	Cylinder with studs	Zylinder mit Stiftschrauben
2	35749	1	Joint	Gasket	Dichtung
3	G5.15.10	2	Goujon	Stud	Stiftschraube
4	36992	1	Raccord de carburateur	Stub	Ansaugrohr
5	36226	1	Joint	Gasket	Dichtung
6	W.5	2	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
7	HU.5	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>CULASSE</u>	<u>CYLINDER HEAD</u>	<u>ZYLINDERKOPF</u>
12	42177	1	Culasse	Cylinder head	Zylinderkopf
13	36123	1	Joint	Gasket	Dichtung
14	HU.7	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
15	W.7	4	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
			<u>DECOMPRESSEUR</u>	<u>DECOMPRESSOR-VALVE</u>	<u>DEKOMPRESSOR</u>
28	32136	1	Décompresseur complet	Complete decompressor-valve	Dekompressor kpl.
29	31474	1	Corps	Body	Körper
30	31152	1	Joint	Gasket	Dichtung
31	32133	1	Soupape	Valve	Ventil
32	32134	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
33	32132	1	Levier	Lever	Hebel
34	32135	1	Axe	Axis pin	Achse
35	40594	1	Joint	Gasket	Dichtring
			* Voir tableau d'appariage cylindres et pistons page 25	* See matching table cylinder and piston page 25	* Siehe Paarungstabelle Zylinder und Kolben Seite 25

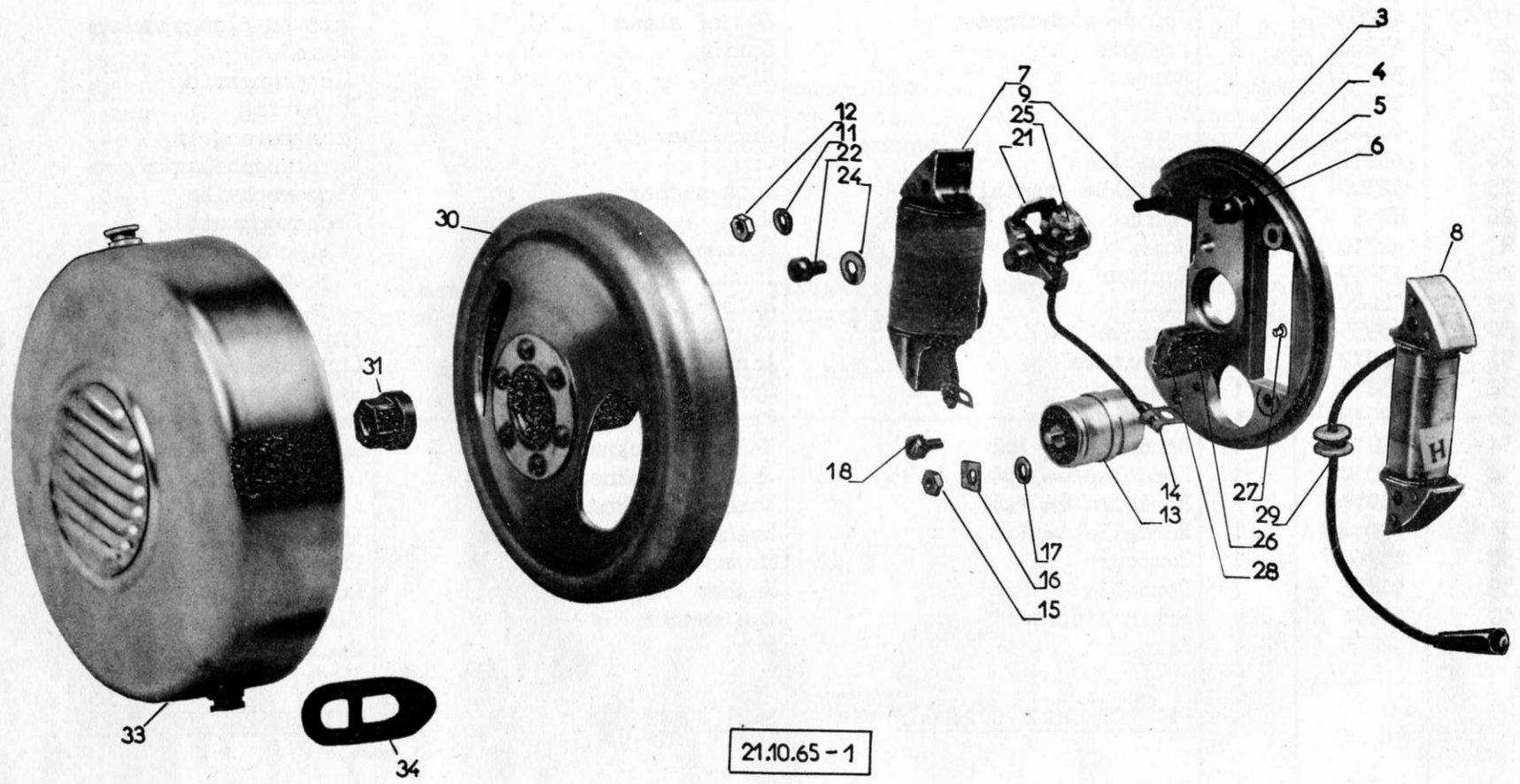
23.10.65-2



Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Number	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>ECHAPPEMENT</u>	<u>EXHAUST SYSTEM</u>	<u>AUSPUFFANLAGE</u>
1	40500E	1	Pot d'échappement	Silencer	Auspufftopf
2	40855	1	Ecrou	Nut	Überwurfmutter
3	39240	1	Joint	Gasket	Dichtring
4	40510	1	Collier	Collar	Klemmschelle
5	40502	1	Cône	Silencer rear section	Auspuff-endteil
6	HU.6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
7	38644	1	Contre-écrou	Check-nut	Gegenmutter
8	L.6	1	Rondelle plate	Flat washer	Unterlegscheibe
9	H6.20	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
10	37773	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	HU.6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
12	43046	1	Biellette	Fixing part	Stütze

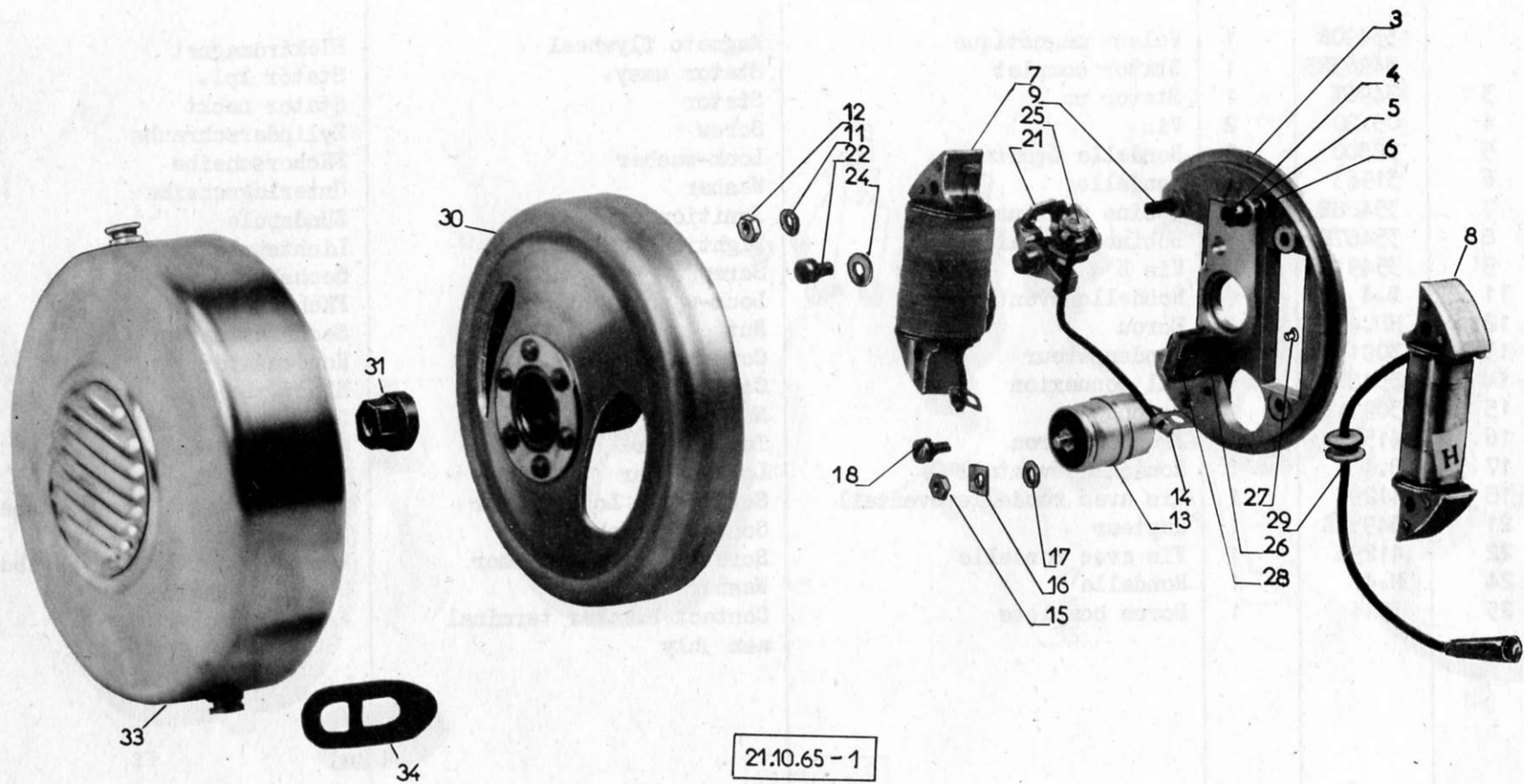
APPARIAGE CYLINDRES ET PISTONS JEU 0.03				MATING CYLINDERS AND PISTONS CLEARANCE 0.03				PAARUNG VON CYLINDER UND KOLBEN ARBEITSSPIEL 0.03			
Tableau de correspondance. La lettre repère du cylindre est frappée sur le plan de joint de culasse et celle du piston sur la partie bombée supérieure.				Table of correspondences. The cylinder index letter is stamped on the cylinder head mating surface, while the piston one is stamped on its upper convex surface.				Vergleichstabelle. Der Buchstabe zur Kennzeichnung des Zylinders ist auf der Zylinderkopffläche eingeschlagen und vom Kolben auf der oberen Wölbung.			
CYLINDRES		PISTONS		CYLINDERS		PISTONS		ZYLINDER		KOLBEN	
Lettre repère	Diamètre alésage	Lettre repère	Diamètre alésage	Index letter	Diamètre Bore	Index letter	Diamètre Bore	Kennzeichnung	Innen ϕ	Kennzeichnung	Innen ϕ
A	39.91	A	39.88	A	39.91	A	39.88	A	39.91	A	39.88
B	39.92	B	39.89	B	39.92	B	39.89	B	39.92	B	39.89
C	39.93	C	39.90	C	39.93	C	39.90	C	39.93	C	39.90
D	39.94	D	39.91	D	39.94	D	39.91	D	39.94	D	39.91
E	39.95	E	39.92	E	39.95	E	39.92	E	39.95	E	39.92
F	39.96	F	39.93	F	39.96	F	39.93	F	39.96	F	39.93
G	39.97	G	39.94	G	39.97	G	39.94	G	39.97	G	39.94
H	39.98	H	39.95	H	39.98	H	39.95	H	39.98	H	39.95
I	39.99	I	39.96	I	39.99	I	39.96	I	39.99	I	39.96

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
15	38504B	1	Flasque mobile	Moving flange	Bewegliche Abschlussteller
16	42809	1	Disque	Nylon disc	"Nylon" Scheibe
17	43436	1	Flasque	Holder plate	Kupplungsträger platte
18	43434	1	Canon	Pulley hub	Gewinderohr
19	43283	1	Jeu de mâchoires	Set of shoes	Satz Kupplungsbacken
20	43286	2	Ressort	Spring	Zugfeder
21	38178	1	Anneau	Ring	Sicherungsring
22	38601	1	Joint	Seal	Dichtring
23	44446	1	Jonc.	Circlips	Drahtsprengring
24	43278	1	Coupelle	Cup	Kupplungsbelagträger
25	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
26	HU.5	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
27	42010	1	Noix	Spline for thrust drum	Konische Nuss
28	43259	1	Tambour	Drum	Kugeltrommel
29	42020	6	Bille	Ball	Kugel
30	43935	1	Flasque	Clutch plate	Anlaufscheibe
31	42012	1	Garniture	Lining	Kupplungsbelag
32	43272	1	Ressort	Spring	Haltefeder
33	42015	1	Ressort	Spring	Feder
34	42014A	1	Rondelle é= 1.2	Washer thickness 1.2mm	Ausgleichscheibe 1.2
34	42014B	1	Rondelle é= 1.4	Washer thickness 1.4mm	Ausgleichscheibe 1.4
34	42014C	1	Rondelle é= 1.6	Washer thickness 1.6mm	Ausgleichscheibe 1.6
34	42014D	1	Rondelle é= 1.8	Washer thickness 1.8mm	Ausgleichscheibe 1.8
38	43269	1	Tambour	Drum	Kupplungsgehäuse
39	44455	1	Rondelle	Washer	Scheibe
40	42034	1	Frein d'écrou	Tab washer	Sicherungscheibe
41	42035	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>PROTECTEUR DE COURROIE</u>	<u>BELT GUARD</u>	<u>KEILRIEMENSCHUTZBLECH</u>
42	44044	1	Protecteur	Guard	Schutzblech



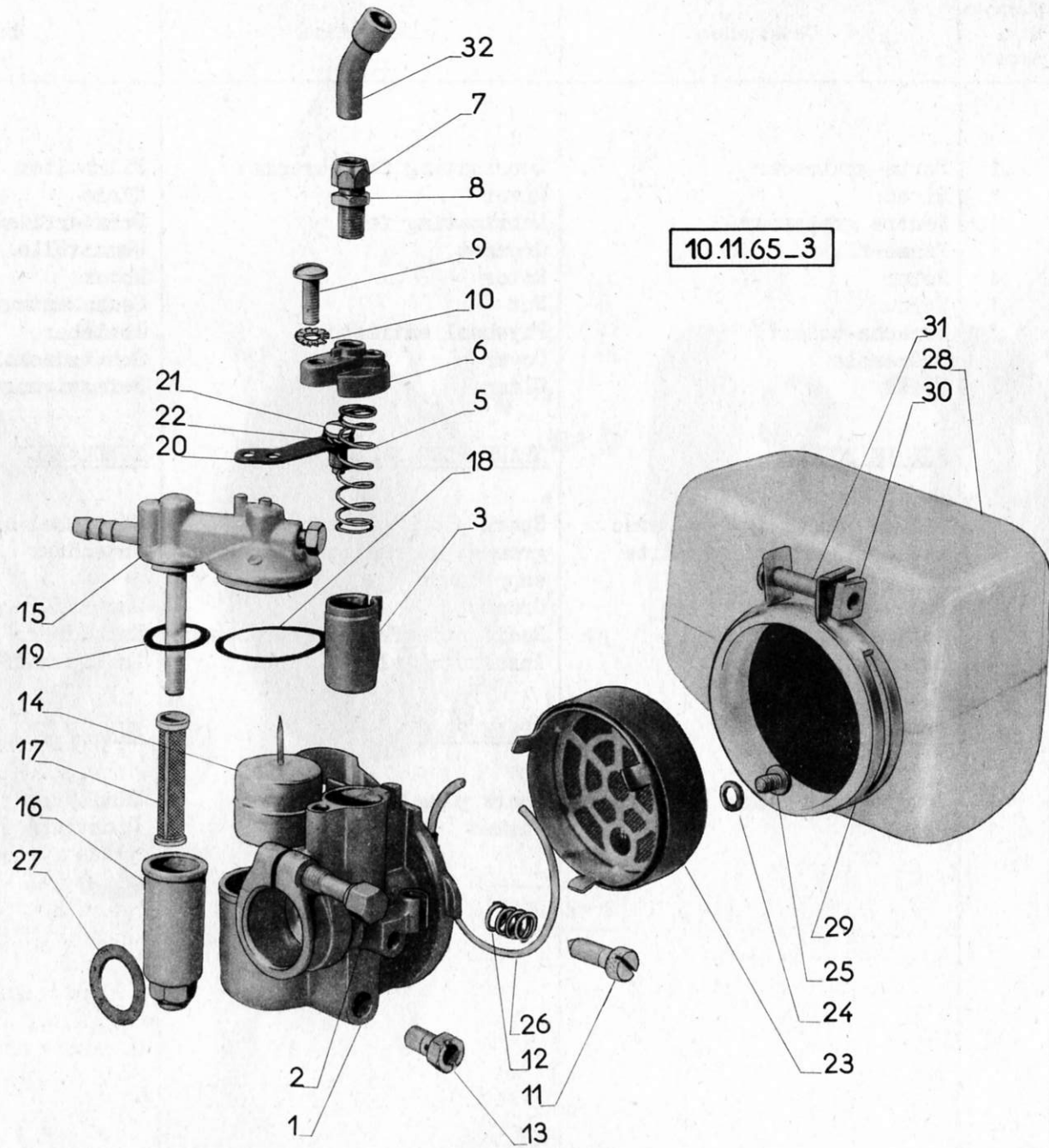
21.10.65 - 1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>VOLANT MAGNETIQUE PEUGEOT</u>	<u>PEUGEOT MAGNETO FLYWHEEL</u>	<u>PEUGEOT ZÜNDANLAGE</u>
	35490E	1	Volant magnétique	Magneto flywheel	Elektromagnet
	34963EB	1	Stator complet	Stator assy.	Stator kpl.
3	34963	1	Stator nu	Stator	Stator nackt
4	C5.20	2	Vis	Screw	Zylinderschraube
5	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
6	31565	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
7	35488E	1	Bobine d'allumage	Ignition coil	Zündspule
8	35487E	1	Bobine d'éclairage	Lighting coil	Lichtspule
9	35491	4	Vis L = 28	Screw	Sechskantschraube
11	B.4	4	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
12	HU.4	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
13	30911	1	Condensateur	Condenser	Kondensator
14	35480E	1	Fil connexion	Connecting lead	Elect. Leitung
15	30911B	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
16	41571	1	Frein d'écrou	Tab washer	Sicherungscheibe
17	B.4	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
18	41295	1	Vis avec rondelle éventail	Screw with Lock-washer	Schraube mit Fächerscheibe
21	34931E	1	Rupteur	Contact breaker	Unterbrecher
22	41295	1	Vis avec rondelle	Screw with Lock-washer	Schraube mit Fächerscheibe
24	M.4	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
25	1744	1	Borne complète	Contact breaker terminal ass bly	Anschlusspol



21.10.65 - 1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
26	30917	1	Porte-graisseur	Lubricating felt bracket	Filzhalter
27	34952	1	Rivet	Rivet	Niete
28	31567	1	Feutre graisseur	Lubricating felt	Schmierfilz
29	31543	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
30	35485E	1	Rotor	Rotor	Rotor
31	30907	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter mit Bund
	0.45	1	Arrache-volant	Flywheel extractor	Abzieher
33	41474	1	Couvercle	Cover	Schutzdeckel
34	38485	2	Bride	Clamp	Befestigungslasche
			<u>FIL DE BOUGIE</u>	<u>SPARK PLUG LEAD</u>	<u>ZÜNDKABEL</u>
	40435	1	Fil de bougie L = 480 avec passe-fil et antiparasite	Spark plug lead with grommet and radio interference suppressor	Zündkabel mit Gummitülle und Entstörer
	35478	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
	40434	1	Antiparasite	Radio interference suppressor	Entstörer
	39836	1	Manchon isolant	Insulating sleeve	Isoliermuffe
			<u>BOUGIE</u>	<u>SPARK PLUG</u>	<u>ZÜNDKERZE</u>
	1003H	1	Bougie avec joint	Spark plug with gasket	Zündkerze mit Dichtring
	1010	1	Joint	Gasket	Dichtring



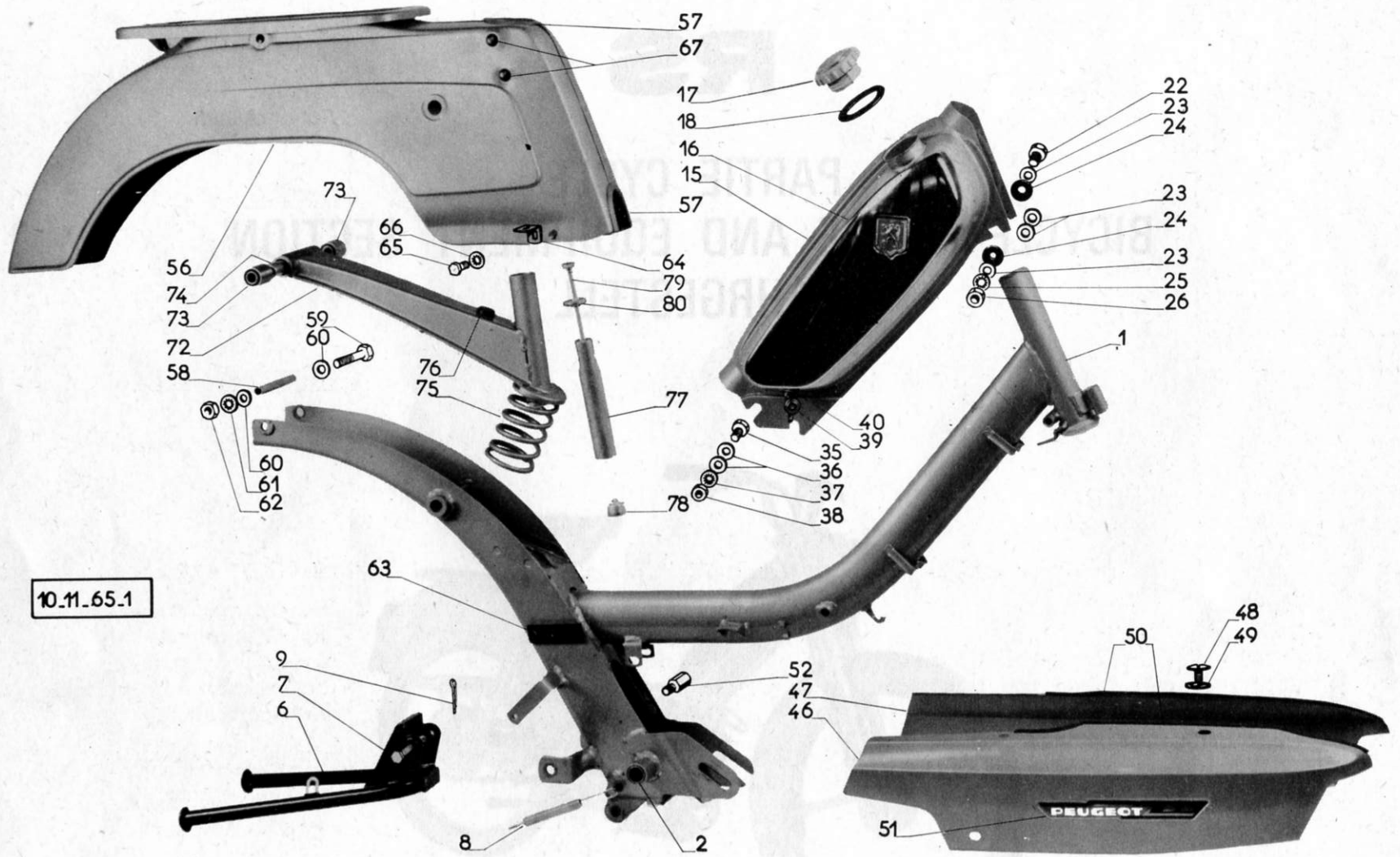
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Designation	Description	Bezeichnung
			<u>CARBURATEUR GURTNER</u>	<u>GURTNER CARBURETTOR</u>	<u>"GURTNER" VERGASER</u>
	43937	1	Carburateur D.12D.666 complet	Complete carburettor D.12D.666	Vergaser kpl. D.12D.666
1	7607	1	Chambre de mélange	Mixing chamber	Vergasergehäuse
2	6171	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
3	4649-8	1	Volet des gaz	Throttle Slide	Gasschieber
5	3771	1	Ressort	Spring	Druckfeder
6	6163	1	Chapeau de chambre	Mixing chamber top	Deckel
7	1510	1	Vis	Cable adjuster	Stellschraube
8	1511	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	V.621	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
10	B.4	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	6546G	1	Vis \emptyset 5	Slow-running adjusting screw	Verstellschraube
12	5072	1	Ressort	Spring	Druckfeder
13	5012	1	Gicleur de 220	Jet 220	Vergaserdüse 220
14	6437	1	Flotteur	Float	Schwimmer
15	7052	1	Couvercle	Cover	Deckel
16	6585	1	Cuve	Bowl	Filtergehäuse
17	4159	1	Filtre	Filter	Kraftstofffilter
18	6159	1	Joint	Gasket	Dichtring
19	6687	1	Joint	Gasket	Dichtring
20	8483	1	Lame fixation couvercle	Cover fixing strip	Abdeckfeder
21	6596	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
22	B.5	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
23	8444	1	Filtre à air	Air filter	Luftfilter
24	7089	1	Rondelle onduflex de 4	"Onduflex" washer	"Onduflex" Federscheibe
25	3121	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
26	6221	1	Jonc	Retaining ring	Drahtsprengring
27	3876B	1	Joint fibre \emptyset 13x18.5 ép.1.5	Gasket	Faserdichtring
28	43089	1	Silencieux admission avec collier vis et écrou	Air intake silencer with collar screw and nut	Ansauggeräuschkämpfer kpl.
29	7203	1	Collier avec vis et écrou	Collar with screw and nut	Klemmschelle mit Schraube und Mutter
30	Q.5	1	Ecrou	Nut	Vierkantmutter
31	C5.24	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
32	7284	1	Tube guide	Throttle control cable guide	Rohrbogen

TYPE MODEL TYP

RS

PARTIE CYCLE
BICYCLE FRAME AND EQUIPMENT SECTION
FAHRGESTELL

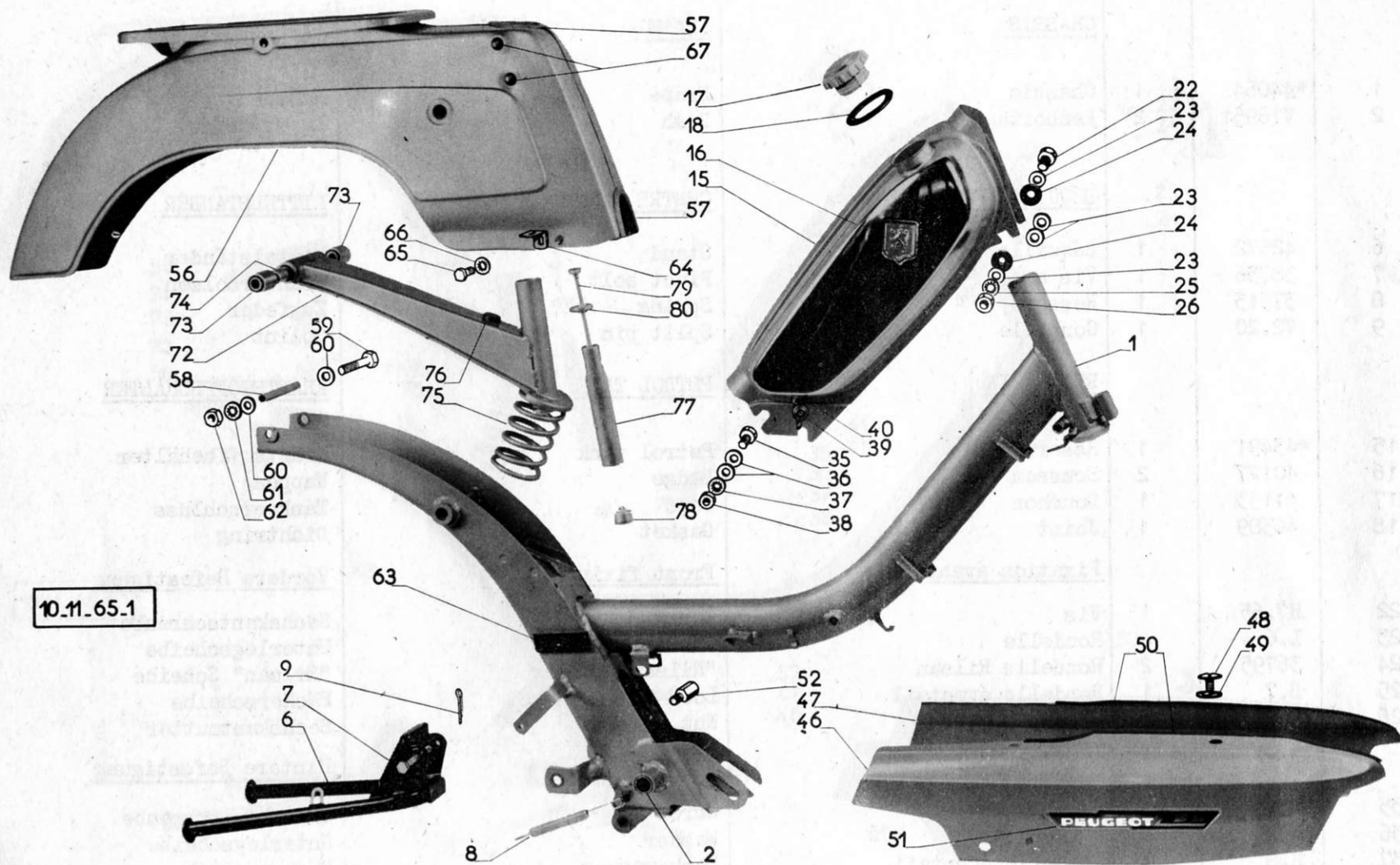




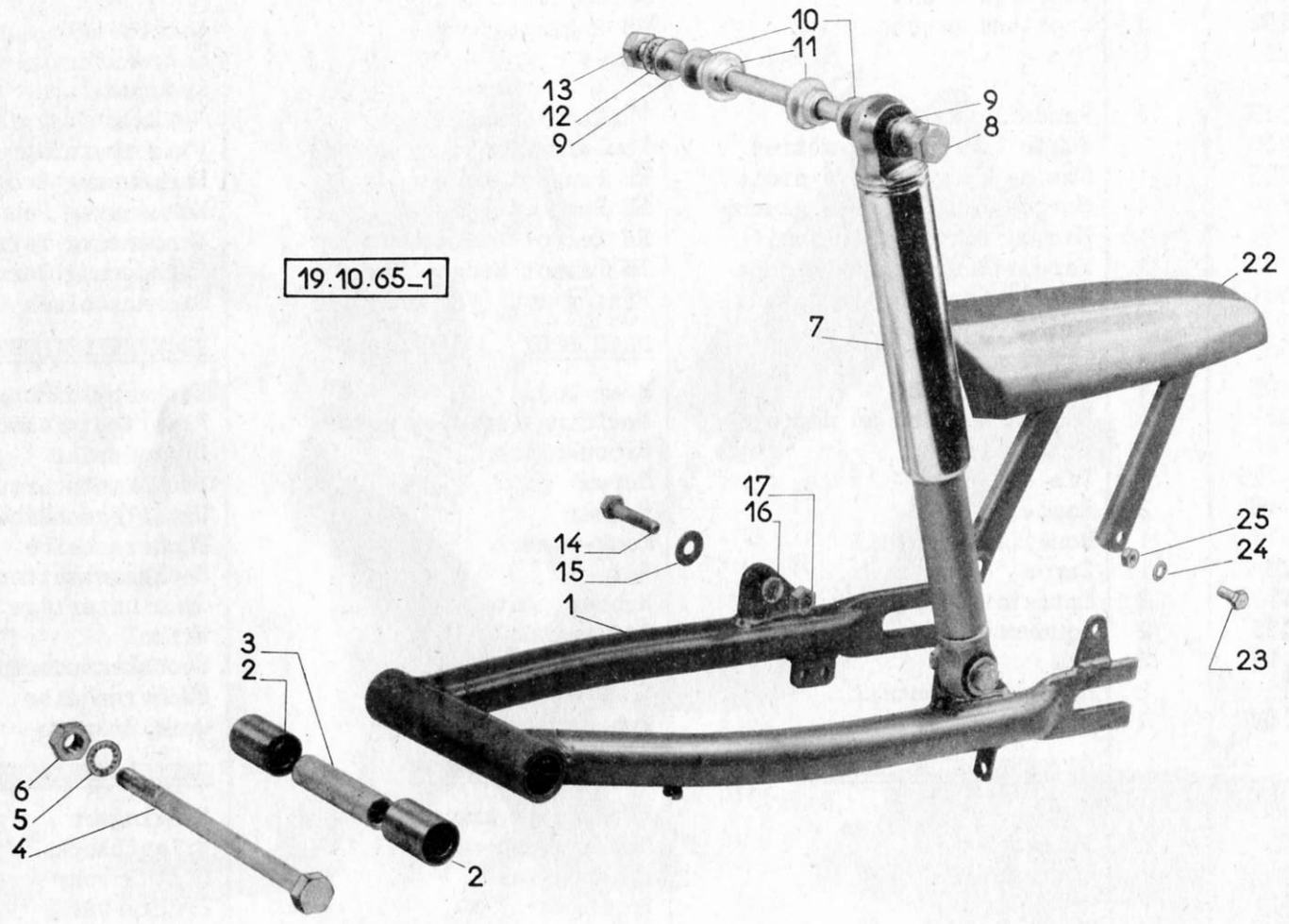
10.11.65.1

PEUGEOT

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>CHASSIS</u>	<u>FRAME</u>	<u>RAHMEN</u>
1	*44064	1	Chassis	Frame	Rahmen
2	V16951	2	Remboitage	Bush	Lagerbüchse
			<u>BEQUILLE CENTRALE</u>	<u>CENTRE STAND</u>	<u>MITTELSTÄNDER</u>
6	42572	1	Béquille centrale	Stand	Mittelständer
7	38736	1	Vis axe	Pivot bolt	Ständerbolzen
8	37513	1	Ressort	Spring	Zugfeder
9	V2.20	1	Goupille	Split pin	Splint
			<u>RESERVOIR</u>	<u>PETROL TANK</u>	<u>KRAFTSTOFFBEHÄLTER</u>
15	*43491	1	Réservoir	Petrol tank	Kraftstoffbehälter
16	40177	2	Ecusson	Badge	Wappen
17	41153	1	Bouchon	Cap	Tankverschluss
18	40389	1	Joint	Gasket	Dichtring
			<u>Fixation avant</u>	<u>Front fixing</u>	<u>Vordere Befestigung</u>
22	H7.65	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
23	L.6	4	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
24	36795	2	Rondelle Rilsan	"Rilsan" washer	"Rilsan" Scheibe
25	B.7	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
26	HU.7	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>Fixation arrière</u>	<u>Rear fixing</u>	<u>Hintere Befestigung</u>
35	H8.68	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
36	M.7	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
37	B.8	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
38	HU.8	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
39	1165	1	Robinet	Petrol tap	Kraftstoffhahn
40	1165B	1	Joint	Gasket	Dichtring
	1163	Om.22	Tuyau (se vend au mètre)	Petrol pipe (sold by meter)	Kraftstoffschlauch (Meterware)
			* Ne pas omettre de préciser le coloris.	* Do not omit to specify color	* Nicht vergessen die genaue Farbe anzugeben.

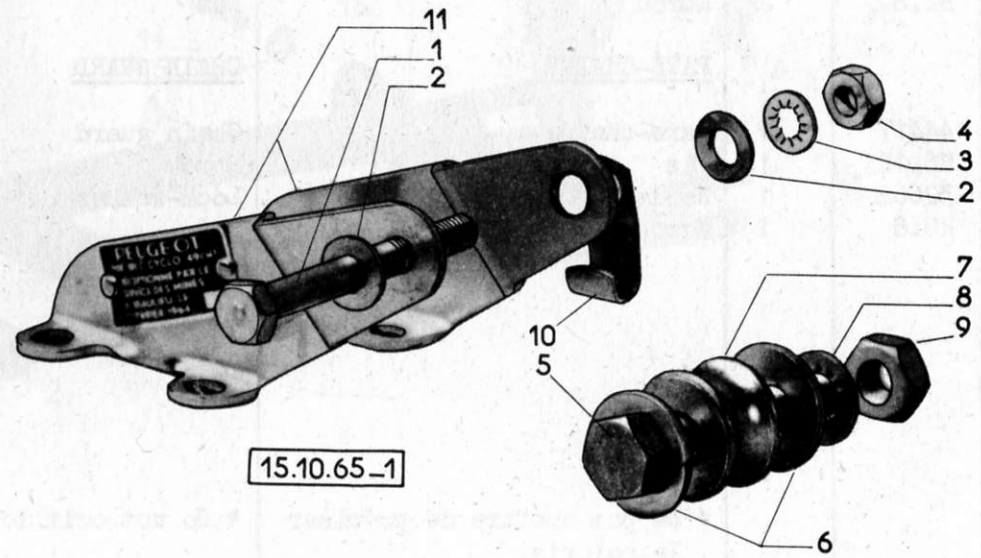
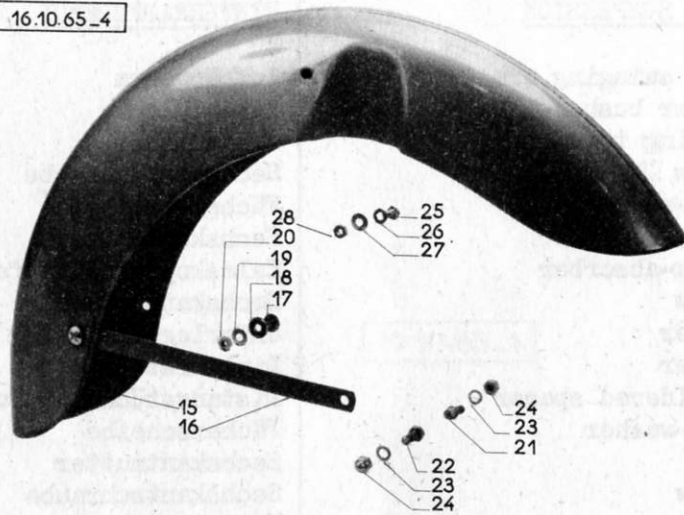


Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>CAPOTAGES</u>	<u>ENGINE COVERS</u>	<u>MOTORVERKLEIDUNGEN</u>
46	*43751	1	Capotage droit	RH engine cover	Motorverkleidung rechts
47	*43752	1	Capotage gauche	LH engine cover	Motorverkleidung links
48	P6.8	6	Vis	Screw	Linsenschraube mit Kreuzschlitz
49	42325	6	Rondelle Rilsan	"Rilsan" washer	"Rilsan" Scheibe
50	42730		Galon (se vend au mètre)	Moulding (sold by meter)	Plastikeinfassung (Meterware)
	43793	1	Marque Peugeot côté droit	RH Peugeot badge	Nahmenszug Peugeot rechts
	43794	1	Marque Peugeot côté gauche	LH Peugeot badge	Nahmenszug Peugeot links
	43795	1	Marque Terrot côté droit	RH Terrot badge	Nahmenszug Terrot rechts
	43796	1	Marque Terrot côté gauche	LH Terrot badge	Nahmenszug Terrot links
52	43001	1	Colonnnette (VRS seulement)	Fixing rod (VRS only)	Distanzbolzen (nur für VRS)
			<u>COQUE ARRIERE</u>	<u>REAR BODY</u>	<u>HECKVERKLEIDUNG</u>
56	*44105	1	Coque arrière	Rear body	Heckverkleidung
57	35229		Galon (se vend au mètre)	Moulding (sold by meter)	Plastikeinfassung (Meterware)
58	44342	1	Entretoise	Cross-pièce	Distanzrohr
59	H8-115	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
60	42148	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
61	41919	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
62	HU.8	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
63	44150	2	Entretoise	Rubber plate	Gummiunterlage
64	44425	2	Equerre	Angle-iron	Winkel
65	H7.15	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
66	B.7	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
67	44149	4	Bouchon	Rubber plug	Gummistopfen
			<u>SUSPENSION DE SELLE</u>	<u>SADDLE SUSPENSION</u>	<u>SATTELAUFHÄNGUNG</u>
72	*44370	1	Bras	Suspension arm assy.	Schwingarm
73	44312	2	Silentbloc	Rubber bush	Silentblock
74	43963	1	Entretoise	Spacing tube	Distanzrohr
75	44377	1	Ressort	Spring	Druckfeder
76	41083	1	Butée	Rubber stop	Anschlag
77	45464	1	Tige de selle	Saddle adjusting tube	Sattelstütze
78	44814	1	Cône	Cone	Konus
79	39959	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
80	45465	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
			* Ne pas omettre de préciser le coloris	* Do not omit to specify color	* Nicht vergessen die genaue Farbe anzugeben



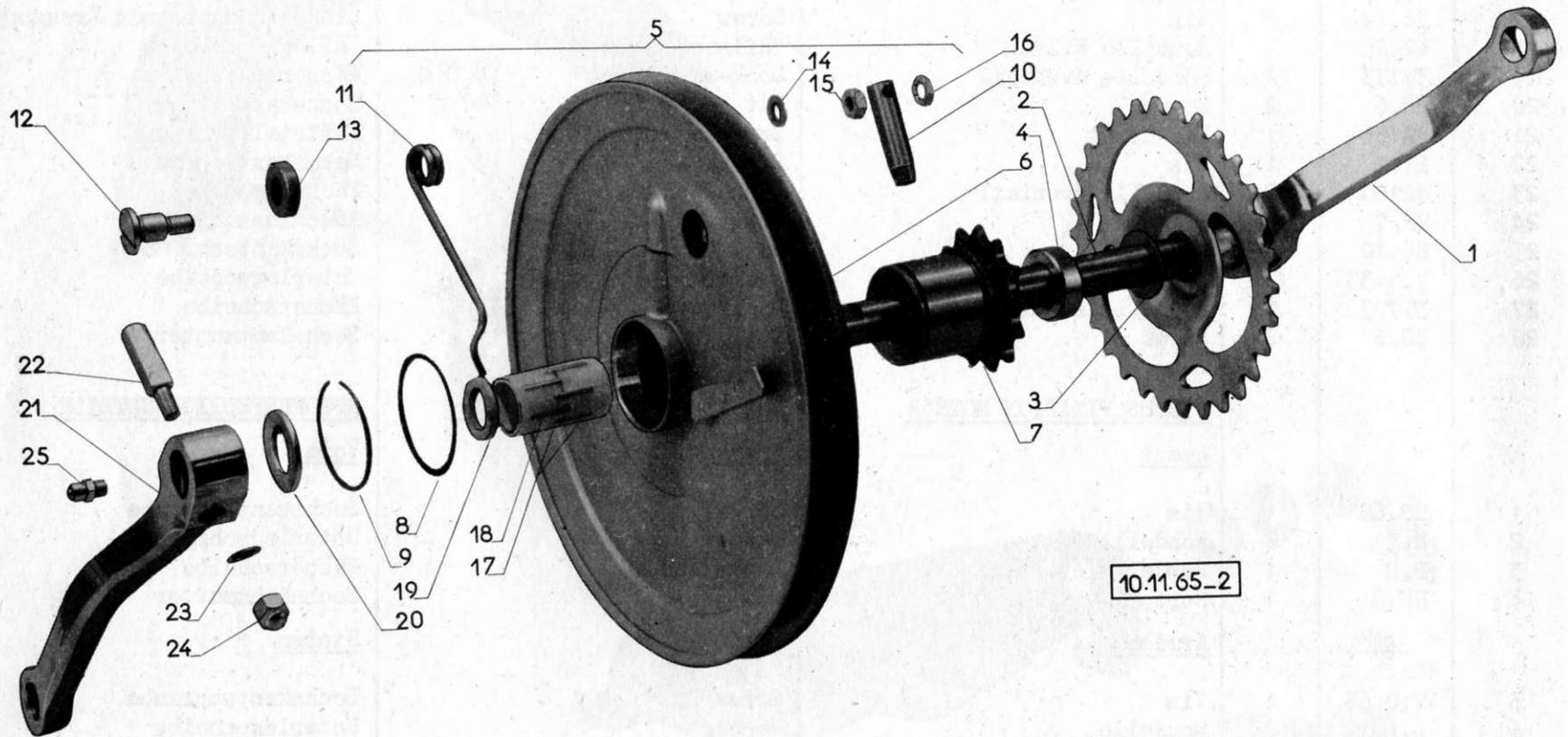
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>SUSPENSION ARRIERE</u>	<u>REAR SUSPENSION</u>	<u>HINTERRADFEDERUNG</u>
1	*44128	1	Bras de suspension arrière	Rear swinging arm	Aufhängearm
2	44312	2	Silentbloc	Rubber bush	Silentblock
3	44298	1	Entretoise	Spacing tube	Distanzrohr
4	H.10.150	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
5	28404	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
6	HU.10	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
7	44381	2	Amortisseur	Shock-absorber	Teleskopstossdämpfer
8	H.10.200	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
9	V16841	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
10	44739	2	Entretoise	Spacer	Distanzstück
11	44912	2	Embase	Shouldered spacer	Distanzstück mit Bund
12	28404	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
13	HU.10	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
14	H8.35	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
15	L.7	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
16	B.8	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
17	HU.8	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>PARE-CHAINE</u>	<u>CHAIN GUARD</u>	<u>KETTENSCHUTZ</u>
22	*44417	1	Pare-chaine	Chain guard	Kettenschutz
23	H6.12	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
24	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
25	HU.6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			* Ne pas omettre de préciser le coloris.	* Do not omit to specify color	* Nicht vergessen die genaue Farbe anzugeben.

16.10.65_4



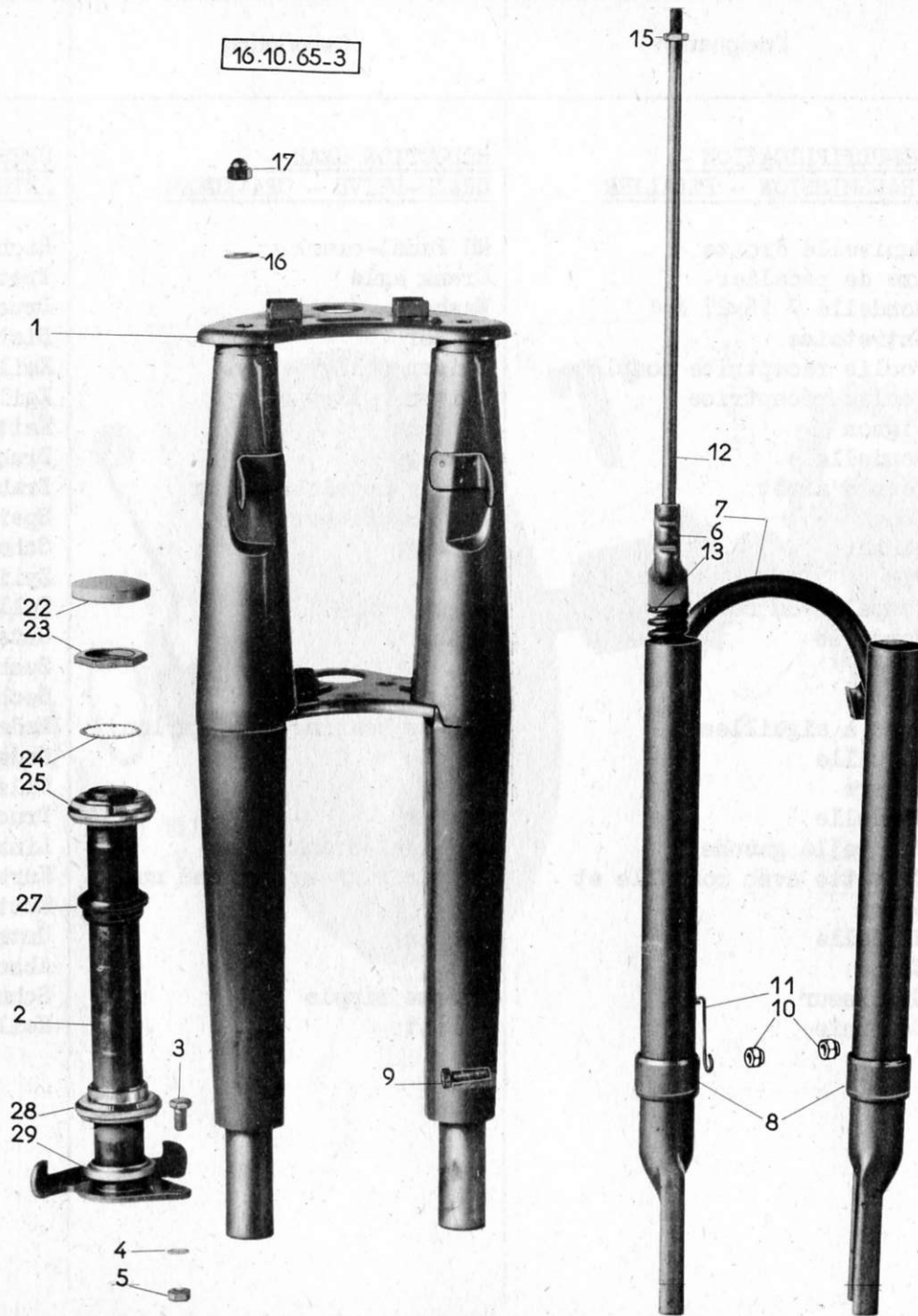
15.10.65_1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>GARDE-BOUE AVANT</u>	<u>FRONT MUDGUARD</u>	<u>VORDERRADSCHUTZBLECH</u>
15	*43518	1	Garde-boue	Mudguard	Schutzblech
16	43519	2	Tringle	Rod	Strebe
17	P6.12	2	Vis	Screw	Linsenschraube mit Kreuzschlitz
18	42325	2	Rondelle Rilsan	"Rilsan" washer	"Rilsan" Scheibe
19	37773	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
20	HU.6	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
21	42156	1	Vis arrêt	Reacting lug stop	Feststellschraube
22	H7.17	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
23	42160	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
24	HR.7	2	Ecrou	Nut	Abschlussmutter
25	H6.10	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
26	V.643C	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
27	37773	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
28	HU.6	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>PIECES FIXATION MOTEUR</u>	<u>ENGINE ATTACHMENT PARTS</u>	<u>MOTORBEFESTIGUNGSTEILE</u>
			<u>Avant</u>	<u>Front</u>	<u>Vorn</u>
1	H8.68	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
2	M.7	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
3	B.8	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
4	HU.8	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>Arrière</u>	<u>Rear</u>	<u>Hinten</u>
5	H10.65	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
6	L.10	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
7	43260	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
8	37312	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
9	HU.10	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
10	39360	1	Bride	Lead clasp	Schelle
11	44127	2	Patte	Attachment lug	Befestigungsglasche
			* Ne pas omettre de préciser le coloris.	* Do not omit to specify color	* Nicht vergessen die genaue Farbe anzugeben.

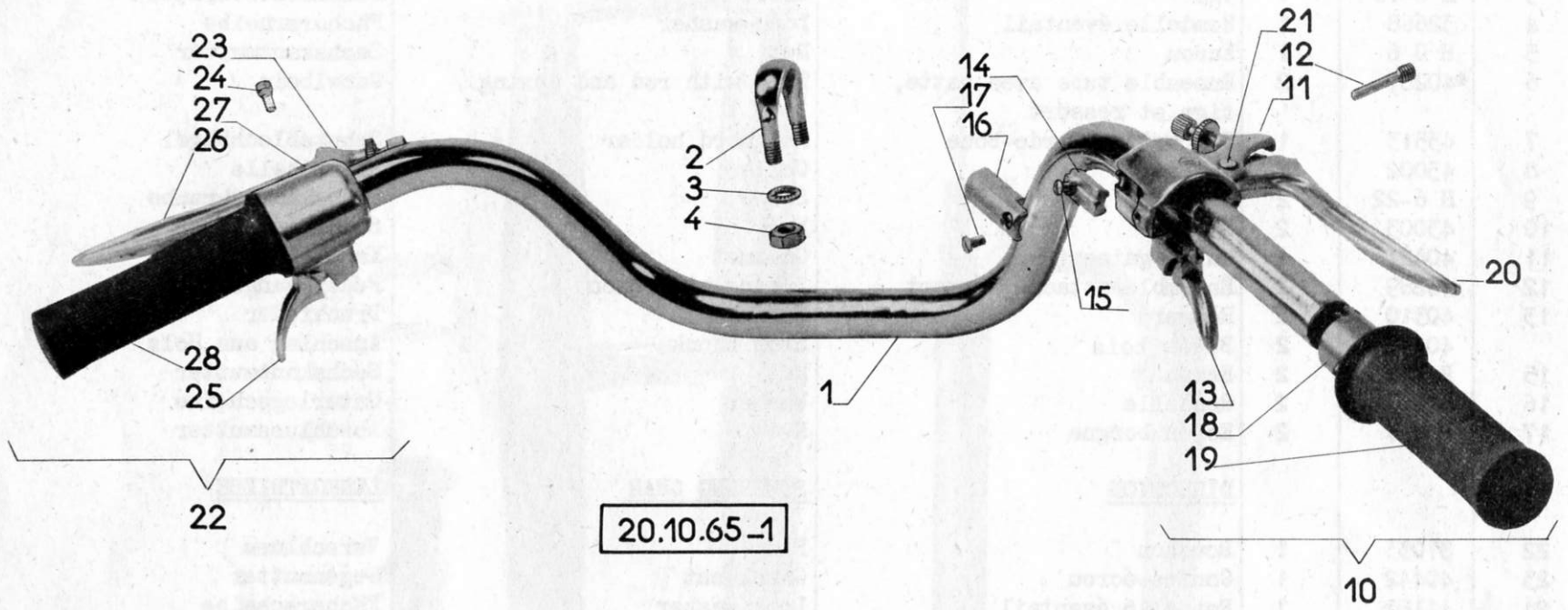


Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>DEMULTIPLICATION -</u> <u>TRANSMISSION - PEDALIER</u>	<u>REDUCTION GEAR -</u> <u>CHAIN-DRIVE - CRANKGEAR</u>	<u>UBERSETZUNG -</u> <u>ANTRIEB - TRETLAGER</u>
1	41982	1	Manivelle droite	RH Pedal-crank	Rechte Kurbel
2	43729	1	Axe de pédalier	Crank axle	Tretlagerachse
3	V17068	1	Rondelle $\varnothing 16 \times 27 \text{ } \acute{e}=1$	Washer	Druckscheibe
4	38610	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
5	41695	1	Poulie réceptrice complète	Driven pulley assy.	Keilriemenscheibe kpl.
6	37758	1	Poulie réceptrice	Driven pulley only	Keilriemenscheibe nackt
7	41691	1	Pignon	Pinion	Kettenrad
8	38406	1	Rondelle	Washer	Druckscheibe
9	37838	1	Jonc d'arrêt	Pulley retaining ring	Drahtsprengring
10	37765	1	Doigt	Locking finger	Sperrfinger
11	37764	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
12	44331	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
13	37834	1	Coupelle du ressort	Spring cup	Teller
14	M.6	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
15	HU.7	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
16	38212	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
17	37711	2	Cage à aiguilles	Needle bearing cage (nylon)	Nadellager
18	37844	12	Aiguille	Needle	Nadel
19	36107	1	Feutre	Felt	Filz
20	36104	1	Rondelle	Washer	Druckscheibe
21	42706	1	Manivelle gauche	LH Pedal-crank	Linke Kurbel
22	V.947	2	Clavette avec rondelle et écrou	Cotter with washer and nut	Kurbelkeil mit Scheibe und Mutter
23	V.643C	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
24	HR.6	2	Ecrou	Nut	Abschlussmutter
25	18857B	1	Graisser	Grease nipple	Schmiernippel
	40732	1	Courroie	V Belt	Keilriemen

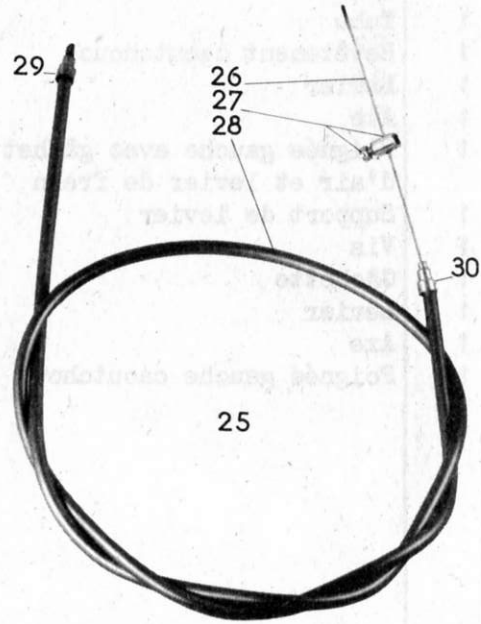
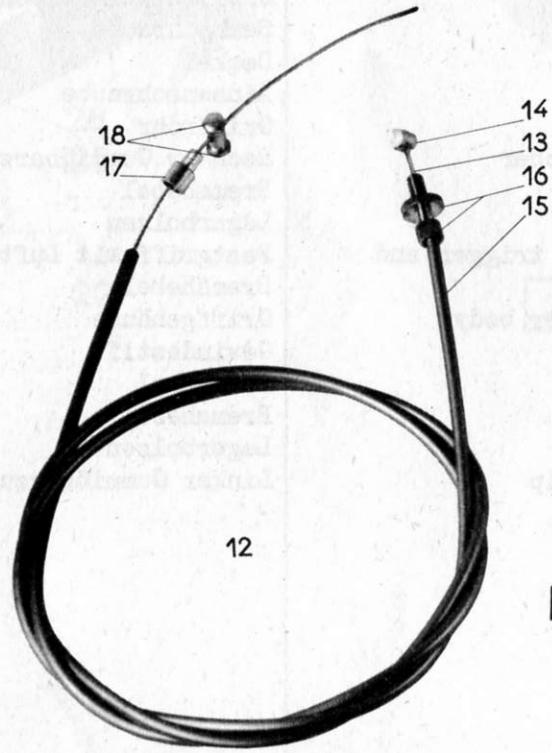
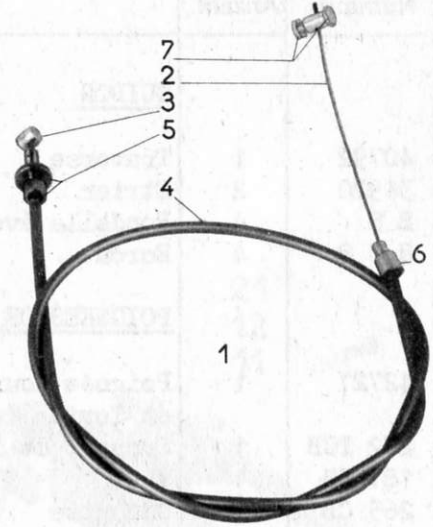
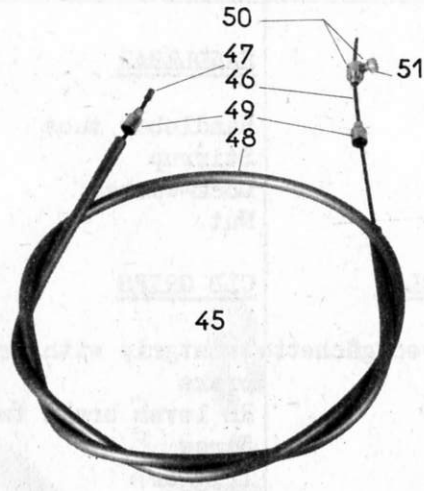
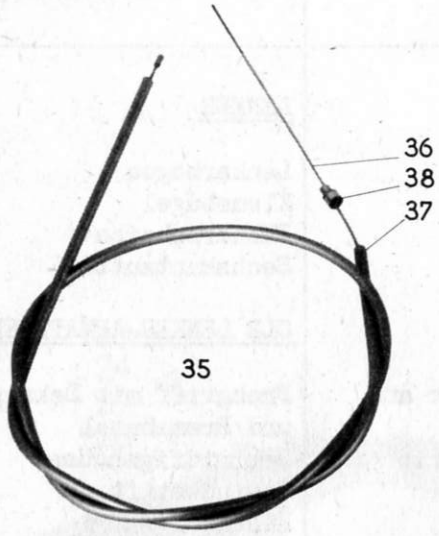
16.10.65-3



Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr. Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>FOURCHE TELESCOPIQUE</u>	<u>TELESCOPIC FORK</u>	<u>TELESKOPGABEL</u>
	*43510	1	Fourche sans tube de pivot	Fork without pivot tube	Gabel ohne Schaftrohr
1	*43478	1	Ensemble partie supérieure	Upper part	Gabeloberteil
2	42736	1	Tube pivot	Pivot tube	Schaftrohr
3	H 6-16	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
4	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
5	H U 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
6	*40287	2	Ensemble tube avec patte, tige et ressort	Tube with rod and spring	Gabelbein
7	43513	1	Support de garde-boue	Mudguard holder	Schutzblechbügel
8	43002	2	Collier	Collar	Rohrschelle
9	H 6-22	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
10	43003	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
11	40421	1	Guide-gaine	Grommet	Kabelführung
12	40289	2	Ensemble attache ressort	Spring attachment	Federstange
13	40310	2	Ressort	Spring	Druckfeder
	40415	2	Butée bois	Stop block	Anschlag aus Holz
15	H M 7	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
16	L 6	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
17	H R 7	2	Ecrou borgne	Nut	Abschlussmutter
			<u>DIRECTION</u>	<u>STEERING GEAR</u>	<u>LENKGETRIEBE</u>
22	37033	1	Bouchon	Plug	Verschluss
23	40442	1	Contre-écrou	Check-nut	Gegenmutter
24	41182	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
25	V 195	1	Cuvette	Adjustment Cup	Obere Lagerschale
	691 A	50	Bille	Ball	Kugel
27	V 187	1	Cône supérieur	Upper Cone	Rahmenkonus
28	V 186	1	Cuvette inférieure	Lower Cup	Untere Lagerschale
29	V 192	1	Cône inférieur	Lower Cone	Gabelkonus
			* Ne pas omettre de préciser le coloris	*Do not omit to specify color	*Nicht vergessen die genaue Farbe anzugeben

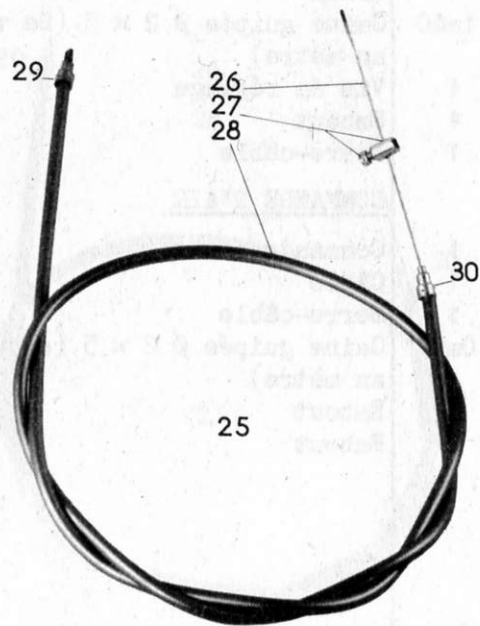
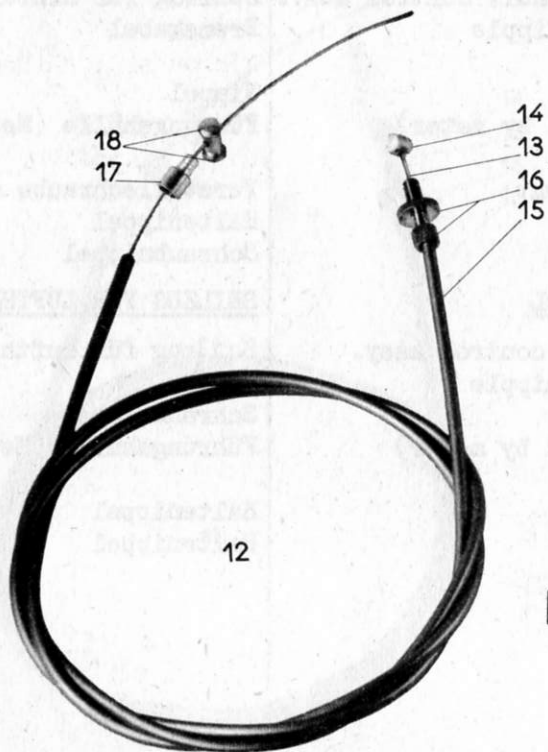
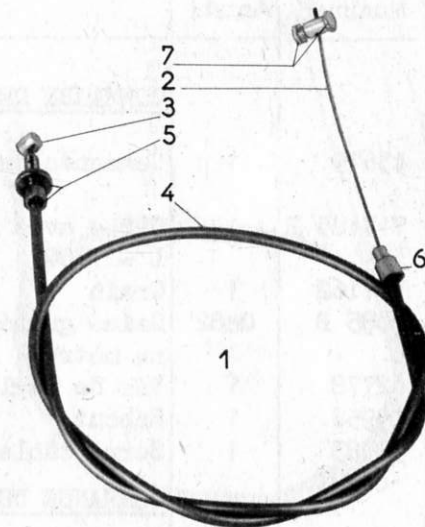
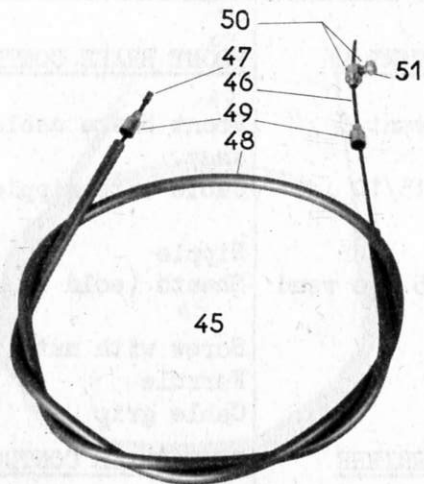
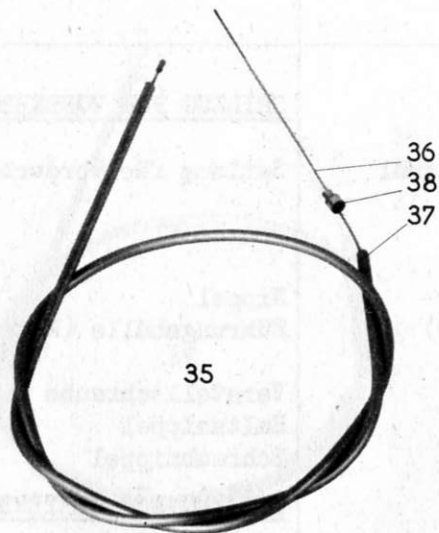


Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>GUIDON</u>	<u>HANDLEBAR</u>	<u>LENKER</u>
1	40792	1	Traverse	Handlebar tube	Lenkerbogen
2	31920	2	Etrier	Stirrup	Klemmbügel
3	B 8	4	Rondelle éventail	Lock-Washer	Fächerscheibe
4	H U 8	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			<u>POIGNEES DE GUIDON CLB</u>	<u>CLB GRIPS</u>	<u>CLB LENKER-ARMATUREN</u>
10	42727	1	Poignée tournante avec gâchette et levier de frein	Twistgrip with trigger and brake	Drehgriff mit Dekompression und Bremshebel
11	272 TCB	1	Support de levier	RH lever brake twistgrip body	Drehgriffgehäuse
12	181 CB	1	Vis	Screw	Gewindestift
13	265 CB	1	Gâchette	Trigger	Hebel
14	233 CB	1	Navette	Slider	Gleitstein mit Schraube
15	66 CB	1	Vis	Screw	Senkschraube
16	232 BCB	1	Couvercle	Cover	Deckel
17	51 CB	1	Vis	Screw	Linsenschraube
18	238 CB	1	Tube	Tube	Griffrohr
19	59 BCB	1	Revêtement caoutchouc	Twistgrip rubber	Rechter Gummiüberzug
20	273 CB	1	Levier	Lever	Bremshebel
21	74 ACB	1	Axe	Pivot	Lagerbolzen
22	42728	1	Poignée gauche avec gâchette d'air et levier de frein	LH grip with trigger and brake lever	Festgriff mit Luft und Bremshebel
23	274 TCB	1	Support de levier	LH brake lever body	Griffgehäuse
24	181 CB	1	Vis	Screw	Gewindestift
25	275 CB	1	Gâchette	Trigger	Lufthebel
26	273 GCB	1	Levier	Lever	Bremshebel
27	74 ACB	1	Axe	Pivot	Lagerbolzen
28	600 BCB	1	Poignée gauche caoutchouc	LH rubber grip	Linker Gummiüberzug



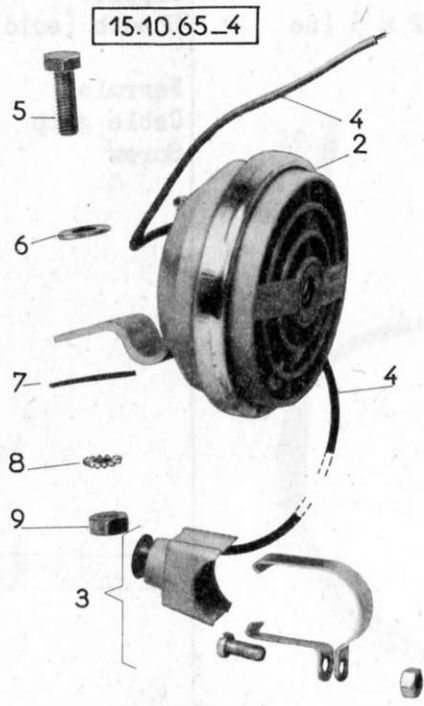
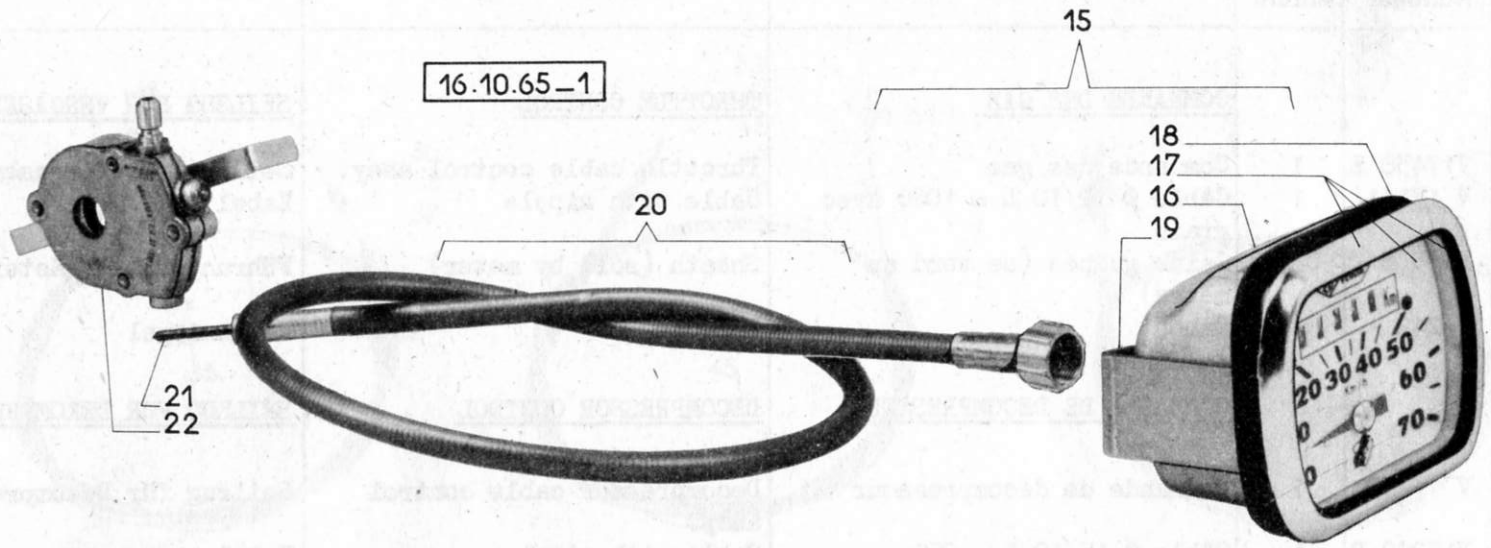
19.10.65 - 3

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>COMMANDE DE FREIN AVANT</u>	<u>FRONT BRAKE CONTROL</u>	<u>SEILZUG FÜR VORDERBREMSE</u>
1	43679	1	Commande de frein avant	Front brake cable control assy.	Seilzug für Vorderbremse
2	V17185 B	1	Câble avec grain ϕ 15/10 L = 1700	Cable with nipple	Bremsseil
3	V17162	1	Grain	Nipple	Nippel
4	1085 B	Om82	Gaine guipée ϕ 2 x 5 (se vend au mètre)	Sheath (sold by meter)	Führungshülle (Meterware)
5	42778	1	Vis de réglage	Screw with nut	Verstellschraube mit Mutter
6	19956	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
7	38583	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
			<u>COMMANDE DE FREIN ARRIERE</u>	<u>REAR BRAKE CONTROL</u>	<u>SEILZUG FÜR HINTERBREMSE</u>
12	43640	1	Commande de frein arrière	Rear brake cable control assy.	Seilzug für Hinterbremse
13	V17185 B	1	Câble avec grain ϕ 15/10 L = 1700	Cable with nipple	Bremskabel
14	V 17162	1	Grain	Nipple	Nippel
15	1085 B	1m40	Gaine guipée ϕ 2 x 5 (Se vend au mètre)	Sheath (sold by meter)	Führungshülle (Meterware)
16	42778	1	Vis de réglage	Screw with nut	Verstellschraube mit Mutter
17	V 242	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
18	38583	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
			<u>COMMANDE D'AIR</u>	<u>CHOKE CONTROL</u>	<u>SEILZUG FÜR LUFTEBEL</u>
25	44140	1	Commande d'air	Choke cable control assy.	Seilzug für Lufthebel
26	40649 B	1	Câble	Cable with nipple	Kabel
27	40802	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
28	1085 B	Om86	Gaine guipée ϕ 2 x 5 (se vend au mètre)	Sheath (sold by meter)	Führungshülle (Meterware)
29	V 242	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
30	V 17282	1	Embout	Ferrule	Haltenippel

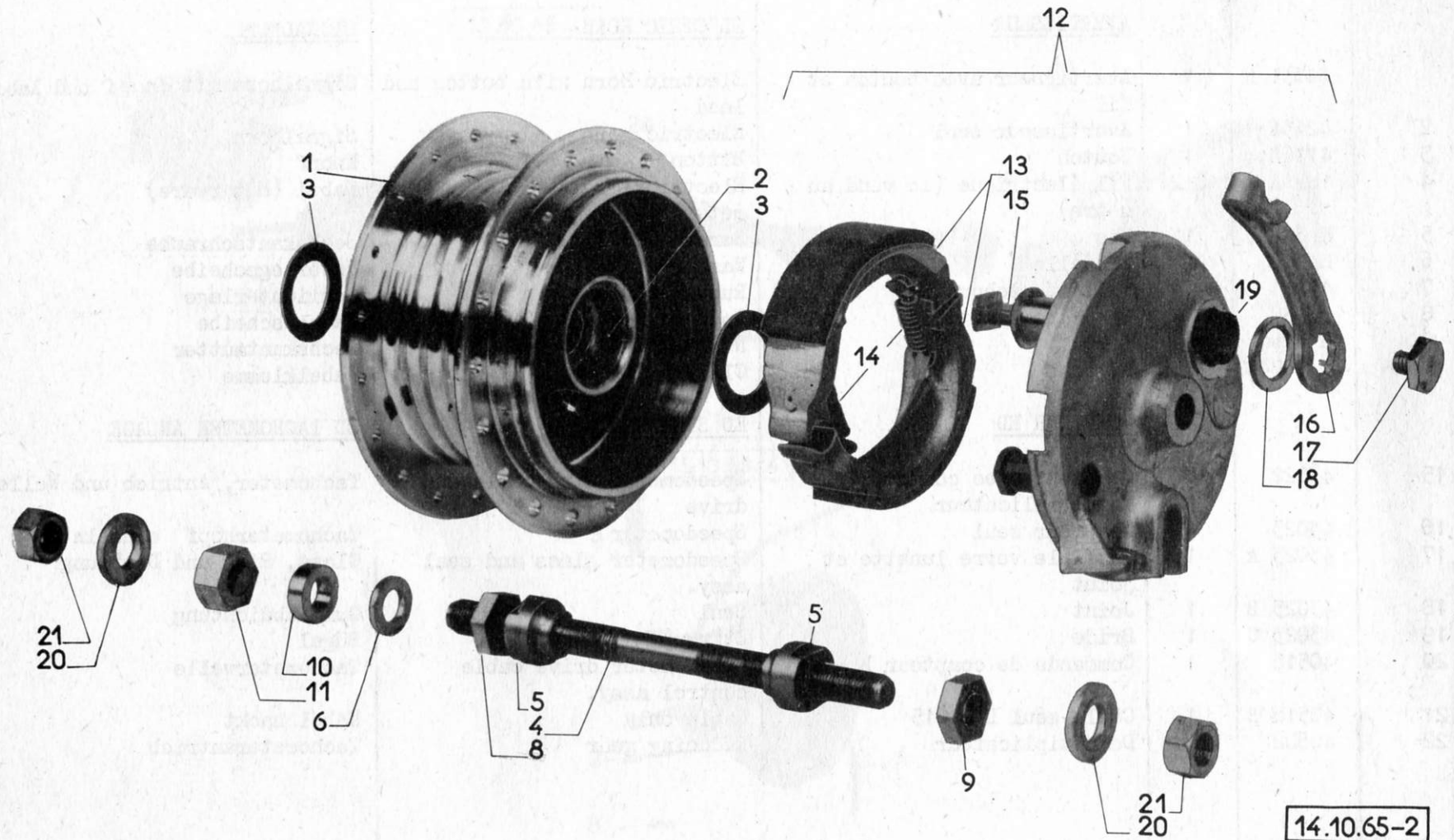


19.10.65- 3

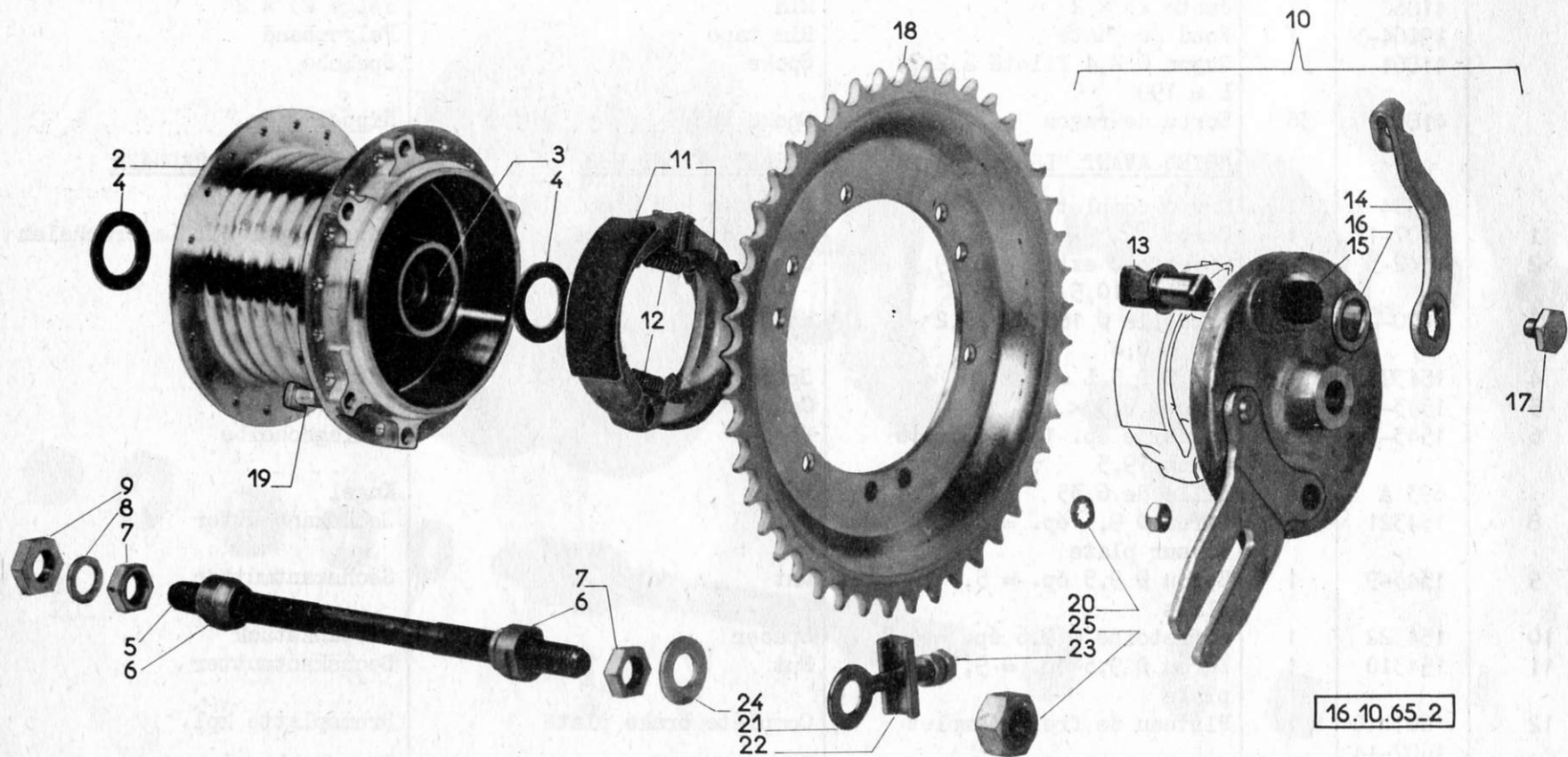
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>COMMANDE DES GAZ</u>	<u>THROTTLE CONTROL</u>	<u>SEILZUG FÜR VERGASER</u>
35	V17438 E	1	Commande des gaz	Throttle cable control assy.	Seilzug für Vergaser
36	V 17141	1	Câble ϕ 12/10 L = 1060 avec grain	Cable with nipple	Kabel
37	1085 B	Om84	Gaine guipée (se vend au mètre)	Sheath (sold by meter)	Führungshülle (Meterware)
38	V 242	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
			<u>COMMANDE DE DECOMPRESSEUR</u>	<u>DECOMPRESSOR CONTROL</u>	<u>SEILZUG FÜR DEKOMPRESSOR</u>
45	V 17200	1	Commande de décompresseur	Decompressor cable control assy.	Seilzug für Dekompressor
46	V17200 B	1	Câble ϕ 15/10 L = 950	Cable with nipple	Kabel
47	42961	1	Grain	Nipple	Nippel
48	1085 B	Om87	Gaine guipée ϕ 2 x 5 (se vend au mètre)	Sheath (sold by meter)	Führungshülle (Meterware)
49	V 242	2	Embout	Ferrule	Haltenippel
50	V 2048B	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
51	H 4-8	1	Vis	Screw	Sechskantschraube



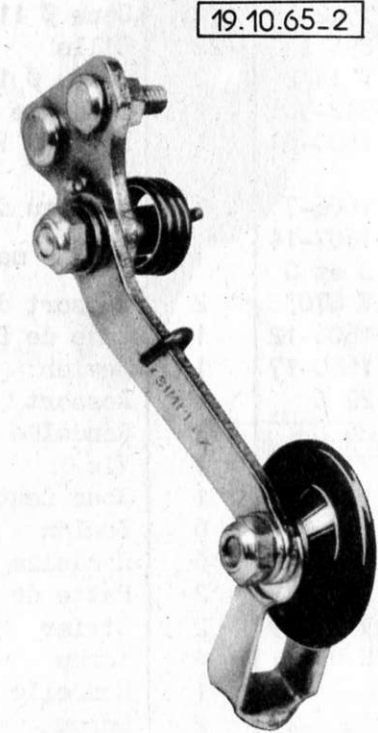
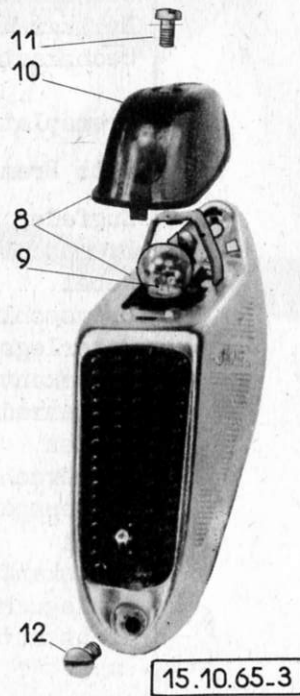
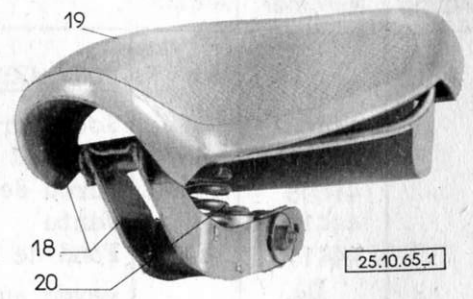
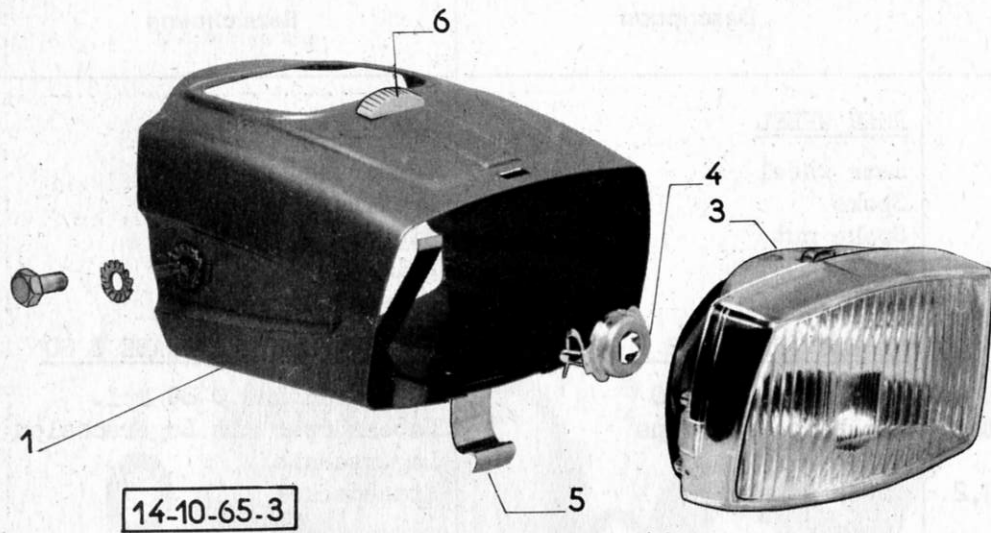
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>AVERTISSEUR</u>	<u>ELECTRIC HORN</u>	<u>SIGNALHORN</u>
	42631 E	1	Avertisseur avec bouton et fil	Electric horn with button and lead	Signalhorn mit Knopf und Kabel
2	42631	1	Avertisseur seul	Electric horn	Signalhorn
3	41163	1	Bouton	Button	Knopf
4	182 A	Om20	Fil électrique (se vend au mètre)	Electrical lead (sold by meter)	Kabel (Meterware)
5	H 6-15	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
6	M U 6	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
7	41014	1	Cale caoutchouc	Rubber plate	Gummiunterlage
8	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
9	H U 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
	V 16748	1	Attache	Clamp	Kabelklemme
			<u>COMPTEUR ED</u>	<u>ED SPEEDOMETER</u>	<u>ED TACHOMETER ANLAGE</u>
15	43022	1	Compteur avec commande et démultiplicateur	Speedometer with cable and drive	Tachometer, Antrieb und Welle
16	43023	1	Compteur seul	Speedometer	Tachometerkopf einzeln
17	43023 A	1	Ensemble verre lunette et joint	Speedometer glass and seal assy.	Glass, Ring und Dichtung
18	43023 B	1	Joint	Seal	Gummiabdichtung
19	43023 C	1	Bride	Stirrup	Bügel
20	40518	1	Commande de compteur L = 615	Speedometer drive cable control assy.	Tachometerwelle
21	40518 B	1	Câble seul L = 615	Cable only	Kabel nackt
22	40602	1	Démultiplicateur	Reducing gear	Tachometerantrieb



Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>ROUE AVANT</u>	<u>FRONT WHEEL</u>	<u>VORDERRAD</u>
	41871	1	Roue avant	Front wheel	Vorderrad
	41868	1	Jante 23 x 2	Rim	Felge 23 x 2
	19064-3	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
	41861	36	Rayon \emptyset 2,4 fileté à 2,74 L = 199	Spoke	Speiche
	41858	36	Ecrou de rayon	Spoke nut	Nippel
			<u>MOYEU AVANT "LELEU"</u>	<u>"LELEU" FRONT HUB</u>	<u>"LELEU" VORDERRADNABE</u>
	40574	1	Moyeu complet \emptyset 80	Complete hub \emptyset 80	Nabe kpl.
1	1607-1P	1	Corps	Hub body with cups	Nabenkörper mit Lagerschalen
2	1542-3	2	Cuvette \emptyset extérieur 29, hauteur 10,5	Cup	Lagerschale
3	1680-2	2	Rondelle \emptyset 18,5 x 29,2 ép. = 0,4	Washer	Staubdeckel
4	15437 L	1	Axe \emptyset 9,5 L = 141	Spindle	Achse
5	1543-5	2	Cône \emptyset 9,5 x 18	Cone	Konus
6	1543-30	1	Rondelle ép. 1,8 \emptyset ext.16 \emptyset int. 9,5	Washer	Beilegscheibe
	693 A	18	Bille de 6,35	Ball	Kugel
8	154321	1	Ecrou \emptyset 9,5 ép. = 3,5, 16 sur plats	Nut	Sechskantmutter
9	1543-9	1	Ecrou \emptyset 9,5 ép. = 5, 16 sur plats	Nut	Sechskantmutter
10	154322	1	Entretoise \emptyset 9,6 ép. = 4,7	Spacer	Distanzstück
11	154310	1	Ecrou \emptyset 9,5 ép. = 9,16 sur plats	Nut	Sechskantmutter
12	1607-10	1	Plateau de frein complet	Complete brake plate	Bremsplatte kpl.
13	1607-14 D et G	1	Jeu de demi-mâchoires	Brake shoes	Bremsbacken
14	V 8703 S	2	Ressort	Spring	Zugfeder
15	1607-13	1	Came	Cam	Bremsschlüssel
16	1543-17 B	1	Levier	Lever	Hebel
17	V 1421	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
18	24 L	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
19	22 L	1	Ressort	Spring	Bremsschlüsselhülse
20	V 11062	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
21	V 16801	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter



Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>ROUE ARRIERE</u>	<u>REAR WHEEL</u>	<u>HINTERRAD</u>
	44408	1	Roue arrière	Rear wheel	Hinterrad
	44414	36	Rayon ϕ 3 L = 186	Spoke	Speiche
	41859	36	Ecrou de rayon	Spoke nut	Nippel
	44410	1	Jante	Rim	Felge
	44411	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
			<u>MOYEU ARRIERE "LELEU" ϕ 80</u>	<u>"LELEU" REAR HUB ϕ 80</u>	<u>"LELEU" HINTERRADNABE ϕ 80</u>
	40575 C	1	Moyeu arrière complet ϕ 80	Complete hub ϕ 80	Hinterradnabe ϕ 80 kpl.
2	1606-1A	1	Corps de moyeu avec cuvettes	Hub body with cups	Nabenkörper mit Lagerschalen
3	1542-3	2	Cuvette ϕ 29 L = 10,5	Cup	Lagerschale
4	1680-2	2	Rondelle cache ϕ 18,5 x 29,2 ép. = 0,4	Cover washer	Staubdeckel
5	1542-7B	1	Axe ϕ 11 L = 181	Spindle	Achse
6	1542-5	2	Cone ϕ 11 x 18	Cone	Konus
	694 A	22	Bille	Ball	Kugel
7	V 1442	2	Ecrou ϕ 11 ép. = 5	Nut	Sechskantmutter
8	1542-30B	1	Rondelle 16 x 11 ép. 1,8	Washer	Beilegscheibe
9	1680-3	1	Ecrou ϕ 11 ép. = 5, 19 sur plats	Nut	Sechskantmutter
10	1606-7	1	Plateau de frein complet	Complete brake plate	Bremsplatte kpl.
11	1607-14 D et G	1	Jeu de mâchoires	Brake shoes	Satz Bremsbacken
12	V 8703S	2	Ressort de mâchoire	Spring	Zugfeder
13	1606-12	1	Came de frein	Cam	Bremsschlüssel
14	1680-17	1	Levier	Lever	Hebel
15	22 L	1	Ressort	Spring	Bremsschlüsselhülse
16	24 L	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
17	V 1421	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
18	41245	1	Roue dentée 45 dents	Sprocket 45 teeth	Kettenrad (45 Zähne)
19	620 L	6	Boulon	Bolt	Bolzen
20	32668	6	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
21	29387	2	Patte de tension	Chain tensioner	Kettenspanner
22	V 17035	2	Etrier	Stirrup	Bügel
23	H U 6	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
24	42797	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
25	1542-29	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter



Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>PHARE "SOUBITEZ"</u>	<u>"SOUBITEZ" HEADLIGHT</u>	<u>"SOUBITEZ" SCHEINWERFER</u>
1	*42755	1	Phare av. fix.	Headlight with fixing parts	Scheinwerfer mit Befestigung
	43253	1	Cache emplacement de compteur	Speedometer hole cover	Deckel für Tachometeröffnung
3	6685 S	1	Glace et réflecteur	Glass and reflector	Glas und Reflektor
4	6695 S	1	Douille	Socket	Lampenfassung
5	6689 S	1	Ressort	Spring	Spannbügel
6	5572 S	1	Bouton complet	Complete button	Lichtschalter
	148 A	1	Lampe 6 V 6 W	Bulb 6 V 6 W	Glühlampe 6 V 6 W
			<u>FEU AR SOUBITEZ</u>	<u>SOUBITEZ REARLIGHT</u>	<u>SOUBITEZ RÜCKLICHT</u>
8	785 A	1	Feu AR sans lampe	Rearlight without bulb	Rücklicht ohne Glühlampe
9	149 A	1	Lampe 6 V 1,8 W	Bulb 6 V 1,8 W	Glühlampe 6 V 1,8 W
10	184 A	1	Cabochon rouge	Red cover	Leuchtenkappe
11	C 4-7	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
12	292 A	2	Vis avec rondelle et écrou	Screw with washer and nut	Linsenschraube mit Scheibe und Mutter
			<u>FILS ET GAINÉ</u>	<u>ELECTRICAL FITTING</u>	<u>KABEL UND HÜLLE</u>
	182 A	3 m	Fil électrique (se vend au mètre)	Flex (sold by meter)	Lichtkabel (Meterware)
	157 C	1m20	Gaine 13 x 11) se vend	Sheath 13 x 11) sold by	Kabelhülle)
	37563	Om77	Gaine 3,5 x 4,5) au mètre	Sheath 3,5 x 4,5) meter	Kabelhülle) Meterware
	143	1	Fiche de raccordement	Wire terminal	Kabelschuh
	37666	2	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
			<u>TENDEUR DE CHAÎNE SIMPLEX</u>	<u>SIMPLEX CHAIN TENSIONER</u>	<u>SIMPLEX KETTENSANNER</u>
	124 A	1	Tendeur de chaîne avec fixation	Chain tensioner with fixing parts	Kettenspanner mit Befestigung
			<u>SELLES</u>	<u>SADDLE</u>	<u>SATTEL</u>
18	44465	1	Selle	Saddle	Sattel
19	40385 D	1	Dessus de selle	Seat cover	Sattelbezug
20	40385 R	1	Ressort	Spring	Druckfeder
			* Ne pas omettre de préciser le coloris	* Do not omit to specify color	* Nicht vergessen die genaue Farbe anzugeben

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>TRANSMISSIONS</u>	<u>DRIVING CHAINS</u>	<u>ANTRIEB</u>
	38604	1	Chaîne de pédalier largeur 3,30 pas 12,7 rouleaux 7,75 de 93 maillons	Crank-gear chain 93 links	Fahrradkette 93 Glieder
	V 175	1	Attache rapide pour chaîne 3,30	Connecting link	Steckglied
	42772	1	Chaîne moteur largeur 4,88 pas 12,7, rouleaux 7,75 de 105 maillons	Driving-chain 105 links	Antriebskette 105 Glieder
	18519-1	1	Attache rapide pour chaîne de 4,88	Connecting link	Steckglied
			<u>ROUE LIBRE</u>	<u>FREE WHEEL</u>	<u>FREILAUF</u>
	586 A	1	Roue libre 16 dents	Free wheel 16 teeth	Freilauf 16 Zähne
	V 1110	2	Ressort de cliquet) ATOM	Click spring) ATOM	Klinkfeder) ATOM
	V 1100	2	Cliquet)	Click)	Klinke)
	V 1110B	2	Ressort de cliquet) MERVEILLE	Click spring) MERVEILLE	Klinkfeder) MERVEILLE
	V 1100B	2	Cliquet)	Click)	Klinke)
			<u>PEDALES LYOTARD</u>	<u>LYOTARD PEDALS</u>	<u>LYOTARD PEDALE</u>
	453 A	1	Paire de pédales	Pair of pedals	Paar pedale
	V 1082	1	Axe de pédale droite L=125mm	RH pedal pin	Pedalachse, rechts
	V 1083	1	Axe de pédale gauche L=125mm	LH pedal pin	Pedalachse, links
	691 A	40	Bille de 3,97	Ball	Kugel
	V 1070	2	Cône de pédale	Cone	Konus
	V 1071	2	Contre-écrou	Check-nut	Gegenmutter
	V1073SF	2	Chapeau	Cup	Deckel
	V 1079D	4	Bloc caoutchouc L= 98 mm	Rubber pad	Gummiblock
			<u>OUTILLAGE</u>	<u>TOOLS</u>	<u>WERKZEUG</u>
	637 A	1	Sacoche	Tool bag	Satteltasche
	719 A	3	Démonte-pneus	Tyre lever	Montiereifen
	714 A	1	Clé de 8 x 10	Spanner 8 x 10	Doppelschraubenschlüssel 8x10
	40596	1	Clé à bougie	Spark plug spanner	Zündkerzenschlüssel
	532 A	1	Nécessaire de réparations	Tyre Repair kit	Reparatursatz "Rustines"

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
	682 A	1	<u>VERROU ANTIVOL NEIMAN</u> Verrou antivol avec clés	<u>NEIMAN ANTITHEFT LOCK</u> Antitheft lock with keys	<u>NEIMAN LENKSCHLOSS</u> Lenkschloss mit Schlüssel
	43020	1	<u>POMPE A PNEUS</u> Pompe à pneus 250 × 22 avec raccord	<u>PUMP</u> Pump with connector	<u>LUFTPUMPE</u> Luftpumpe mit Pumpenschlauch
	490 A	1	Raccord L = 200	Connector	Schlauch

TYPE
MODEL
TYP

VRS

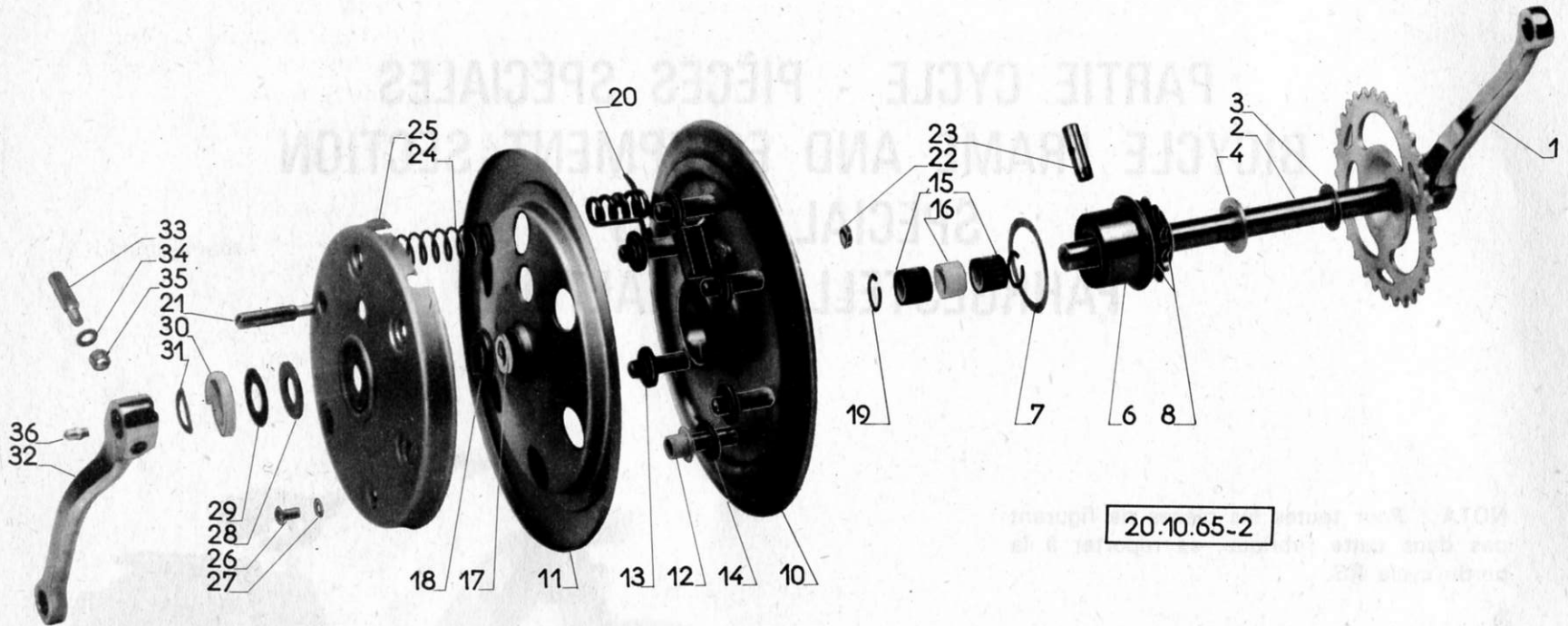
PARTIE CYCLE - PIÈCES SPÉCIALES
BICYCLE FRAME AND EQUIPMENT SECTION
SPECIAL PARTS
FAHRGESTELL SPEZIALTEILE

NOTA : Pour toutes les pièces ne figurant pas dans cette rubrique, se reporter à la partie cycle RS.

NOTE : For parts not listed in this section please refer to "Frame and Equipment section" RS.

BEMERKUNG : Für diejenigen Teile die nicht in dieser Rubrik enthalten sind, sich beziehen auf Abschnitt "Fahrgestell" RS.





20.10.65-2

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>DEMULTIPLICATION-TRANSMISSION</u> <u>PEDALIER</u>	<u>REDUCTION GEAR-CHAIN DRIVE</u> <u>CRANK-GEAR</u>	<u>ÜBERSETZUNG - ANTRIEB -</u> <u>TRETLAGER</u>
1	41982	1	Manivelle droite	RH pedal crank	Rechte Kurbel
2	43730	1	Axe de pédalier	Crank gear shaft	Tretlagerachse
3	V 17068	1	Rondelle d'appui ϕ 16 x 27 ép. = 1	Thrust washer	Druckscheibe
4	39838	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
	38083	1	Poulie réceptrice complète	Driven pulley assy.	Keilriemenscheibe kpl.
6	38097EB	1	Pignon de relais 11 dents avec anneaux amortisseurs	Relay pinion with damper rings	Kettenrad 11 Zähne mit Dämpfringen
7	40414	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
8	39331	2	Anneau amortisseur ϕ 27 x 33 ép. = 2,4	Damper ring	Dämpfring
10	38090	1	Flasque fixe	Fixed disc	Festplatte
11	38091	1	Flasque mobile	Movable disc	Beweglicher Abschlussteller
12	37824	1	Douille nylon	Nylon bushing	Nylonbüchse
13	39918	5	Rondelle caout. ϕ 9x22 ép.=3	Rubber washer	Gummischeibe
14	40271	1	Rondelle caout. ϕ 9x22 ép.=1	Rubber washer	Gummischeibe
15	35105	2	Cage à aiguilles 16 x 20 x 16	Needle bearing cage	Nadellager
16	37471	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
17	37085	1	Feutre étanchéité	Seal felt	Abdichtfilz
18	37218	1	Cuvette	Cup	Teller
19	37821	2	Anneau TRUARC 1300 (ϕ int.20)	Circlips	Sicherring
20	38101	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
21	38103	1	Vis	Screw	Schraube
22	38212	1	Ecrou	Nut	"Pal" Mutter
23	38102	1	Doigt	Locking finger	Sperrfinger
24	38100	6	Ressort	Spring	Druckfeder
25	38098	1	Enjoliveur	Hub cup	Zierkappe
26	P 4-10	6	Vis	Screw	Flachrundkopfschraube
27	39178	6	Rondelle éventail ϕ 4	Lock-washer	Fächerscheibe
28	42968	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
29	41678	1	Rondelle clinquant	Washer	Fitterscheibe
30	39173	1	Rondelle nylon	Nylon washer	Nylon Scheibe
31	39937	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
32	V 16954	1	Manivelle gauche	LH pedal-crank	Linke Kurbel
33	V 947	2	Clavette av.rondelle et écrou	Cotter with washer and nut	Kurbelkeil mit Scheibe und Mutter
34	V 643 C	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
35	H R 6	2	Ecrou à calotte	Nut	Abschlussmutter
36	18857 B	1	Graisneur	Grease nipple	Schmiernippel
	38099	1	Courroie trapézoïdale	V Belt	Treibriemen

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			<u>ROUE ARRIERE</u>	<u>REAR WHEEL</u>	<u>HINTERRAD</u>
	44409	1	Roue arrière	Rear wheel	Hinterrad
	44414	36	Rayon \emptyset 3 L = 198	Spoke	Speiche
	41859	36	Ecrou de rayon	Spoke nut	Nippel
	44410	1	Jante 23 x 2	Rim	Felge
	44411	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
			<u>MOYEU ARRIERE"LELEU" \emptyset 80</u>	<u>"LELEU" REAR HUB</u>	<u>"LELEU" HINTERRADNABE</u>
	40575-62	1	Moyeu arrière complet \emptyset 80	Complete rear hub \emptyset 80	Hinterradnabe kpl.
	41866	1	Pignon 62 dents	Sprocket 62 teeth	Kettenrad 62 Zähne
			(Les autres pièces du moyeu sont identiques à celles du moyeu 40575 C .(Se reporter page : 59)	(Hub other components are similar to those of hub 40575 C (See page : 59)	(Die andere Radnabeteile sind die Gleiche als die Radnabe 40575 C (Siehe Seite : 59)

CONDITIONS GENERALES DE VENTE DES PIECES DETACHEES

EXPEDITIONS - Toutes nos expéditions sont faites aux risques et périls des destinataires.

Elles sont toujours faites au tarif le plus avantageux (sauf avis contraire du client, s'il acquitte lui-même le port).

Nos envois sont soigneusement contrôlés au départ de l'usine et les Compagnies vérifient, d'autre part, les feuilles d'expédition portant le poids du colis.

Nous déclinons toute responsabilité en cas d'avarie ou de manquant. Les Compagnies de transport sont responsables des marchandises qu'elles acheminent, aussi prions-nous nos clients de bien vérifier leur colis avant d'en prendre livraison, en particulier pour le poids et de faire, éventuellement, les réserves voulues avant de signer la décharge.

Toute réclamation doit être confirmée au Chef de Gare ou au Transporteur, par lettre recommandée, dans les deux jours qui suivent la réception.

EMBALLAGE - Ils ne sont pas repris.

PASSATION ET ENREGISTREMENT DES COMMANDES - Nous recommandons tout particulièrement à nos agents l'emploi de nos bons de commande spéciaux, que nous envoyons gratuitement sur simple demande.

Nous ne répondons télégraphiquement qu'aux télégrammes accompagnés d'un coupon de "Réponse payée".

PAIEMENTS ET LIVRAISON - Nos prix sont nets, sans escompte et s'entendent pour pièces prises à nos usines.

Pour les conditions de franco voir notre tarif.

Le prix appliqué est toujours celui en vigueur le jour de la livraison sans qu'aucune indication antérieure puisse être invoquée comme un engagement.

Toutes nos fournitures doivent être payées au comptant sur relevé de fin de mois.

Un retard de livraison, qu'elles qu'en soient les causes, la durée, ou les conséquences pour l'acheteur, ne peut jamais donner lieu à des dommages-intérêts.

RETOUR DES PIECES - Les retours éventuels doivent faire l'objet d'un accord préalable de notre part, pièces sous garantie exceptées.

Les envois doivent être faits franco de port domicile à notre adresse :
CYCLES PEUGEOT - BEAULIEU-VALENTIGNEY (Doubs).

Les retours doivent obligatoirement nous être annoncés par lettres séparées.

JURIDICTION - En cas de contestation quelconque, il est expressément convenu que les tribunaux de la Seine seront seuls compétents même en cas de demande incidente ou en garantie, les différents modes d'expédition ou de paiement, ainsi que le lieu de la livraison ne pouvant opérer ni novation ni dérogation à cette clause attributive de juridiction.

